

# MUNICIPAL BULLETIN MUNICIPAL

Of the CITY of MONTREAL

PUBLISHED EVERY SATURDAY  
MORNING

All communications relative to the Municipal  
Bulletin should be addressed as follows:

THE MUNICIPAL BULLETIN  
CITY HALL  
MONTREAL



TELEPHONE MAIN 4240

De la CITÉ de MONTRÉAL

PARAISSANT LE SAMEDI MATIN

Toute communication concernant le Bulletin  
Municipal devra être adressée comme suit:

BULLETIN MUNICIPAL  
HOTEL DE VILLE  
MONTREAL

## DELIBERATIONS

### BUREAU DES COMMISSAIRES

Compte rendu de l'assemblée du 28 avril 1914, a.m.

Son Honneur le Maire Médéric Martin, Président. Tous présents.

1.—M. l'échevin Macdonald est présent devant le Bureau, accompagné du Révérend Père Bourassa au sujet de l'expropriation pour l'ouverture de la rue Bourassa.

Après pourparlers, il est

Résolu: Que le Bureau fera la visite des lieux, samedi prochain, le 2 mai, à 9.30 a.m.

2.—Le Dr Molson est présent au Bureau et se plaint qu'on est à construire une maison à appartements près de sa propriété, rue Sherbrooke, sur la ligne du trottoir.

L'Inspecteur des Bâtisses est appelé devant le Bureau, et déclare qu'il n'y a pas de règlement défendant de bâtir sur la ligne, rue Sherbrooke.

3.—Les Commissaires du Hâvre se présente devant le Bureau, au sujet des taxes imposées sur la propriété de la Commission du Hâvre.

Après pourparlers avec l'Avocat en Chef de la Cité, le Bureau en vient à la conclusion qu'il est important pour la Ville d'obtenir une décision sur cette question, et qu'il n'y a pas lieu de revenir sur la décision prise à la séance du 24 avril courant.

4.—M. l'échevin Narcisse Lapointe se présente devant le Bureau, et demande qu'il ne soit pas procédé à la démolition des bâtisses acquises pour l'élargissement de la rue Notre-Dame Ouest.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: Que la résolution en date du 22 janvier 1914, à l'effet de démolir les propriétés acquises par la Ville, soit rescindées pour la partie qui concerne la rue Notre-Dame Ouest, et remplacée par la suivante:

Résolu: Que ces maisons soient louées au mois, jusqu'à ce que toutes les propriétés aient été acquises, et qu'instruc-

### BOARD OF COMMISSIONERS

Report of meeting held on the 28th April 1914, a.m.

His Worship Mayor Médéric Martin, Chairman; all the members of the Board.

1.—Ald. Macdonald and Rev. Father Bourassa appeared before the Board anent the expropriation for the opening of Bourassa street.

After discussion, it was

Resolved: That the Board will make a visit there on Saturday next, the 2nd May, at 9.30 a.m.

2.—Dr. Molson appeared before the Board and complained that an apartment house was being erected near his property, Sherbrooke street, on the line of the sidewalk.

The Inspector of Buildings was called before the Board and stated that there was no by-law prohibiting the erection of buildings on the line of Sherbrooke street.

3.—The Harbour Commissioners appeared before the Board anent the taxes imposed on the property of the Harbour Commission.

After discussion with the Chief City Attorney, the Board came to the conclusion that it was important for the City to obtain a decision on this question, and that there was no reason for reconsidering the resolution adopted by them in this connection at their meeting of the 24th April instant.

4.—Ald. Narcisse Lapointe appeared before the Board and asked that the demolition of buildings acquired for the widening of Notre Dame street West, be not proceeded with.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the resolution of the 22nd January 1914 ordering the demolition of the properties acquired by the City be repealed as regards that part of Notre Dame street West, and replaced by the following:

Resolved: That said houses be rented monthly, until all the buildings have been acquired, and that instructions



tions soient données au Surintendant des Edifices Municipaux de se conformer à cette résolution.

5.—(18617) Une délégation de la partie Nord de la Ville se présente devant le Bureau, pour hâter la construction du tunnel de l'avenue du Parc.

M. l'échevin Ménard est présent.

Après pourparlers,

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que l'Ingénieur en Chef reçoive instructions de conférer immédiatement à ce sujet avec l'ingénieur Vanier et les ingénieurs de la Compagnie du Pacifique Canadien, et de faire rapport, et que ces ingénieurs soient priés de chercher les moyens de régler à l'amiable la question de la deuxième voie qui se trouve située à quelques cents pieds du tunnel, et de faire un rapport séparé sur cette question.

6.—Soumise une communication du Comité du Centenaire Cartier, demandant de rencontrer les Commissaires au sujet de l'emplacement du Monument Cartier.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De donner instructions au Secrétaire d'inviter ledit comité à rencontrer le Bureau des Commissaires vendredi, le 1er mai prochain, à 10.30 heures a.m.

7.—(19487) Soumis un rapport de l'Ingénieur Surintendant du Département de la Voirie, sur la demande de M. Zotique Lespérance, pour permis de transporter une maison en bois, de son emplacement actuel au coin des rues de Saint-Just et Notre-Dame, jusqu'à un lot situé à 200 pieds au nord de la rue de Saint-Just.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: Que la permission demandée par M. Lespérance lui soit accordée aux conditions mentionnées au rapport du Surintendant de la Voirie, en date du 28 avril courant.

8.—Soumis un projet de distribution en vue d'affecter un jour déterminé à la considération des affaires relevant des différents départements.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que ledit projet soit approuvé, et que copie en soit transmise aux chefs des départements intéressés, avec instructions de se présenter devant le Bureau des Commissaires, au jour spécialement mentionné pour la considération des affaires relevant de leur département, ainsi qu'à tous les échevins et commissaires.

9.—(19269) Soumise une enveloppe cachetée, portant l'inscription "Statement, re Montreal Water and Power Company".

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: Que ce document soit déposé dans la voûte, qu'il soit ouvert mardi prochain le 5 mai, alors que le Bureau discutera la question de l'achat de la "Montreal Water and Power Company."

10.—(16467) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, sur une résolution du Conseil des Directeurs de la "Central Realty Company", concernant la pose de tuyaux dans certaines rues du "Grand Central Park".

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer au Département en Loi, pour rendre légal l'arrangement proposé par la "Central Realty Company".

11.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, sur une communication du procureur du Village de Saint-Michel de Laval, demandant s'il y aurait possibilité d'alimenter ledit village, au moyen du système d'aqueduc de Montréal.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer ledit rapport au Département en Loi pour aviser le Bureau des Commissaires.

be given to the Superintendent of Municipal Buildings to act accordingly."

5.—(18617) A delegation from the northern part of the City appeared before the Board for the purpose of hastening the construction of the tunnel on Park avenue.

Ald. Ménard was present.

After discussion,

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the Chief Engineer be instructed to confer immediately, on this matter, with Mr. Vanier, engineer, and the engineers of the Canadian Pacific Railway Company, and to make a report, and that the said engineers be requested to find the means of settling by mutual agreement the question of the second track which is situated a few hundred feet from the tunnel, and to make a separate report on this matter.

6.—Submitted a communication from the Cartier Centenary Committee, asking for an interview with the Commissioners enent the site of the Cartier monument.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the Secretary be instructed to invite the said Committee to meet the Board of Commissioners on Friday, the 1st May next, at 10.30 a.m.

7.—(19487) Submitted a report from the Engineer Superintendent of the Road Department enent the application from Mr. Zotique Lespérance for permission to transfer a wooden house from its present site, at the corner of de Saint Just and Notre Dame streets, to a lot situated at a distance of 200 feet north of de Saint Just street.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That the permission asked for by Mr. Lespérance be granted on the conditions mentioned in the report of the Superintendent of the Road Department, dated the 28th April instant.

8.—Submitted a statement fixing a special day for considering the matters relating to each of the respective departments.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the same be approved, and that a copy thereof be transmitted to the Heads of Departments interested, with instructions to appear before the Board, on the day specially appointed for the consideration of the matters relating to their department, as well as to all the Aldermen and Commissioners.

9.—(19260) Submitted a sealed envelope, bearing the inscription: "Statement re Montreal Water & Power Co."

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That said document be deposited in the vault, and that it be opened on Tuesday the 5th May next, when the Board will discuss the question of the purchase of the Montreal Water & Power Co.

10.—(16467) Submitted a report from the Chief Engineer enent a resolution of the Board of Directors of the Central Realty Co. enent the laying of pipes in certain streets of the Grand Central Park.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the same be referred to the Law Department in order that the agreement proposed by the Central Realty Co. may be legalized.

11.—Submitted a report from the Chief Engineer enent a communication from the Attorney for the Village de St-Michel de Laval, asking if it would be possible to supply the said village with water from the Montreal Waterworks.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said report be referred to the Law Department for advice in the matter.



12.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet de la réclamation de M. John H. Leahy, en rapport avec la construction d'égouts sur les rues Condé et Montmorency.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour opinion.

13.—Soumis le dossier au sujet de la construction de "quick acting gates" sur le port.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

14.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet de l'expropriation pour l'ouverture de la rue Gauthier, entre les rues Parthenais et de Lorimier.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

15.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet de la nomination d'inspecteurs de robinets, pour le Département de l'Aqueduc.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que cette question soit référée à l'Ingénieur en Chef et au Directeur du Bureau Municipal d'Hygiène et de Statistique, pour conférence et rapport conjoint.

16.—Soumis un rapport préparé par l'ancien Bureau des Commissaires, au sujet des modifications à faire aux tuyaux d'aqueduc et aux égouts dans certaines rues comprises entre l'avenue de Lorimier et la voie du C. P. R., et entre les rues Hochelaga et Rachel.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer de nouveau à l'Ingénieur en Chef pour savoir quelles sont les rues qui appartiennent à la Ville et celles qui ne lui appartiennent pas dans la liste mentionnée audit rapport.

17.—Soumise une lettre de M. Cyrille Laurin, demandant de rencontrer le Bureau au sujet de l'ouverture de la rue Le Rover.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'inviter M. Laurin à rencontrer le Bureau jeudi, le 30 courant, à 10.30 heures a.m.

18.—Soumis un rapport du Président du Bureau des Estimateurs, transmettant l'itinéraire du Maire et d'autres officiers municipaux de la ville de Glasgow, dans la visite qu'ils doivent faire dans certaines villes des Etats-Unis et du Canada.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que ce rapport soit référé à la Commission de Réception, en même temps que ledit itinéraire, pour rapport.

19.—Soumis un rapport du Département en Loi, concernant l'établissement de barrières pour la protection des piétons aux rues Saint-Philippe, Sainte-Marguerite, Couvent et Saint-Ambroise.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: Que la compagnie du Grand-Tronc soit priée de déclarer ce qu'elle entend faire à ce sujet.

20.—Soumise une communication de la "E. A. Whitehead Co., Ltd.", offrant d'assurer les camions-automobiles appartenant à la Cité.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De référer au Département en Loi, pour savoir si la Ville a le pouvoir de constituer un fonds d'assurance pour les meubles comme pour les immeubles.

21.—Soumise une invitation adressée à Son Honneur le Maire, concernant le "Congrès International des Bonnes Routes" qui aura lieu à Montréal, du 18 au 23 mai prochain.

12.—Submitted a report from the Chief Engineer anent the claim of Mr. John H. Leahy in connection with the construction of sewers on Condé and Montmorency streets.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the same be referred to the Law Department for their opinion.

13.—Submitted the documents anent the construction of quick acting gates in the harbour.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.

14.—Submitted a report from the Chief Engineer anent the expropriation for the opening of Gauthier street, between Parthenais street and de Lorimier avenue.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.

15.—Submitted a report from the Chief Engineer anent the appointment of inspectors for the Water Department.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the matter be referred to the Chief Engineer and to the Medical Health Officer for a report.

16.—Submitted a report prepared by the former Board of Commissioners anent the alterations to be made to the water pipes and sewers in certain streets, between de Lorimier avenue and the C. P. R. tracks, and between Hochelaga and Rachel streets.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the same be referred back to the Chief Engineer in order to know what are the streets, in the list contained in said report, belonging to the City.

17.—Submitted a letter from Mr. Cyrille Laurin asking the Board for an interview anent the opening of LeRoyer street.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That Mr. Laurin be requested to meet the Board on Thursday, the 30th instant, at 10.30 a.m.

18.—Submitted a report from the Chairman of the Board of Assessors, transmitting the itinerary of the Mayor and other municipal officials of the City of Glasgow who are to visit certain cities of the United States and Canada.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said report be referred to the Reception Committee with the itinerary, for a report.

19.—Submitted a report from the Law Department, concerning the erection of gates for the protection of pedestrians on St. Philippe, St. Marguerite, Couvent and St. Ambroise streets.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That the Grand Trunk Company be requested to state what it intends to do in this connection.

20.—Submitted a communication from the E. A. Whitehead Co. Ltd., offering to insure the City's automobile-trucks.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner Hébert,

The same was referred to the Law Department in order to know if the City has the power to establish an insurance fund for moveables as well as for immoveables.

21.—Submitted an invitation, addressed to His Worship the Mayor, to attend the International Congress of Good Roads, which will be held at Montreal, from the 18th to the 23rd May next.



Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que ladite communication soit référée à la Commission de Réception pour rapport.

22.—Soumises des séries de mandats vérifiées par le Contrôleur de la Cité, aux montants respectifs de \$110,429.23, \$130,664.37, \$13,910.85, \$16,151.73, \$2,510.17, suivant listes certifiées.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'autoriser le paiement desdits mandats.

23.—Soumis le dossier, au sujet de la demande faite par M. Georges Morris, d'être mis à sa pension.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que cette question soit référée à M. le Commissaire Hébert.

Ajournement

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 28 avril 1914, p.m.

Son Honneur le Maire Médéric Martin, Président. Tous présents.

1.—(18846) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, en réponse à certaines questions du Conseil, concernant la fourniture de pierre concassée durant l'exercice 1913.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De transmettre ledit rapport au Conseil, en réponse à la résolution du 29 septembre 1913.

2.—(17333) Soumise une réquisition No 4, du Surintendant des Impressions et de la Papeterie, pour travaux d'impressions requis par les différents départements, et effets de papeterie pour le magasin.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que ladite réquisition soit approuvée.

3.—(19121) Soumise une communication de la Chambre de Commerce, demandant à la Ville de faire publier une annonce-réclame dans son rapport annuel, au coût de \$500.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de se rendre à cette demande, et de voter pour cette fin une somme de \$500.

4.—(19106) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, sur la demande de la "George Hall Coal Company", pour remise d'une balance de dépôt (\$2,510), en rapport avec le contrat pour la fourniture de charbon.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'autoriser la remise de ladite balance de dépôt,

5.—(19188) Soumis un rapport du Surintendant de l'Éclairage, recommandant l'installation de deux lampes vis-à-vis la résidence de Son Honneur le Maire, Médéric Martin, et le vote d'un crédit de \$500 pour l'achat des lampadaires et accessoires nécessaires à cette fin.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport, et de faire rapport au Conseil, recommandant le vote d'un crédit de \$500 pour les fins ci-dessus.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said communication be referred to the Reception Committee for a report.

22.—Submitted two series of warrants verified by the City Comptroller, amounting respectively to \$10,429.23, \$130,664.37, \$13,910.85, \$16,151.73, \$2,510.17, as per certified lists.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That payment of same be authorized.

23.—Submitted the documents anent the application from Mr. George Morris asking that he be superannuated.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the matter be referred to Commissioner Hébert.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 28th April 1914, p.m.

Present: His Worship Mayor Médéric Martin, and all the members of the Board.

1.—(18846) Submitted a report from the Chief Engineer in reply to certain questions put by a member of the Council, concerning the supply of broken stone during the year 1913.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said report be transmitted to the Council, in reply to the resolution adopted on the 29th September 1913.

2.—(17333) Submitted a requisition, No. 4, from the Superintendent of Printing and Stationery, for printing works required by the different departments and stationery to be kept in stock.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said requisition be approved.

3.—(19121) Submitted a communication from the "Chambre de Commerce", asking that they be authorized to advertize the City of Montreal in its annual report, at a cost of \$500.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That a report be made to Council, recommending that said report be granted, and that a sum of \$500 be voted for such purpose.

4.—(19106) Submitted a report from the Chief Engineer, on the request made by the George Hall Coal Co. for the refund of the balance of a deposit (\$2,510) made in connection with their contract for the supply of coal.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: To authorize the refund of the balance of said deposit.

5.—(19188) Submitted a report from the Superintendent of the Light Department, recommending that two lights be installed in front of the residence of His Worship the Mayor Médéric Martin, and that an appropriation of \$500 for the purchase of lamp-posts and the accessories required in this connection.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: To concur in said report and to report to Council, recommending that an appropriation of \$500 be voted for the above purposes.



6.—Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De demander à l'Ingénieur en Chef comment il est disposé actuellement du macadam enlevé des différentes rues, et de faire rapport sur la possibilité d'utiliser la pierre ayant servi à ce macadam pour d'autres travaux.

7.—(19148) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant que la rue Cypress, entre les rues Windsor et Stanley soit inscrite et décrite comme rue publique dans le registre des rues publiques de la Cité.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport sur la portée de cette recommandation.

8.—(19067) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de faire droit à la demande de la "Montreal Light, Heat and Power Company", pour permis d'installer des poteaux dans différentes rues.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que rapport soit fait au Conseil, recommandant l'octroi du permis demandé par ladite compagnie.

9.—(19068) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant le paiement d'un acompte de \$1,300 à la "Herbert Morris Crane & Hoist Company", en rapport avec le contrat pour la fourniture et la pose d'un tramway aérien pour le transport du charbon.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'autoriser le paiement dudit acompte à même le crédit voté pour ces fins.

10.—(19101) Soumis un rapport de l'Assistant-Agent des Achats et des Ventes, recommandant la remise à M. R. A. Webster d'un dépôt de \$7,530, en rapport avec le contrat pour la fourniture de charbon.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'autoriser le remboursement de ladite somme à M. R. A. Webster.

11.—(19114) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de permettre à la "Montreal Public Service Corporation" d'ériger des poteaux dans un certain nombre de rues.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De référer au Département en Loi, pour savoir quelle est la position de la Ville vis-à-vis les compagnies, au sujet de l'installation de poteaux dans les rues.

12.—(17276) Soumise une communication du Secrétaire du Congrès National pour l'embellissement des Villes, qui aura lieu à Toronto, les 25 et 27 mai prochain.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de nommer une délégation pour représenter la Ville à cette convention, et de mettre de côté un montant de \$1,000 à même le fonds de réserve, pour cette fin.

13.—(19034) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant d'accorder le permis demandé par la "Crown Trust Company", représentant la "Southern Press Limited", pour construire à ses dépens un trottoir en face de sa propriété, No 128 rue Bleury.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que la permission demandée soit accordée, sujette aux conditions mentionnées au rapport de l'Ingénieur en Chef.

14.—(19026) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de permettre à la "Robert Reford Company" d'ériger et maintenir une horloge illuminée sur la rue Hôpital.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

6.—On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: To ask the Chief Engineer how the macadam removed from different streets is now being disposed of, and to report on the possibility of utilizing the stone of such macadam for other works.

7.—(19148) Submitted a report from the Chief Engineer recommending that Cypress street, between Windsor and Stanley streets, be inscribed and described as a public street in the register of the public streets of the City.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said report be referred to the Law Department for a report as to the liability which might arise from said recommendation.

8.—(19067) Submitted a report from the Chief Engineer recommending that the Montreal Light, Heat & Power Co. be allowed to erect poles in different streets.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That a report be made to Council, recommending that said company be granted the permission sought for.

9.—(19068) Submitted a report from the Chief Engineer recommending that an account of \$1,300 be paid to the Herbert Morris Crane & Hoist Co., in connection with the laying of a coal conveyor.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: To authorize the payment of same ex-appropriation voted for such purpose.

10.—(19101) Submitted a report from the Asst.-Purchasing and Sales Agent, recommending that Mr. R. A. Webster be refunded a deposit of \$7,530 made in connection with the contract for the supply of coal.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: To authorize the refund of said sum to Mr. R. A. Webster.

11.—(19114) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the Montreal Public Service Corporation be allowed to erect poles in certain streets.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That said report be referred to the Law Department in order to know what is the position of the City towards the companies as regards the erection of poles in the streets.

12.—(17276) Submitted a communication from the Secretary of the National Congress for the embellishment of Cities to be held in Toronto on the 25th and 27th May next.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That a report be made to Council, recommending that a delegation be appointed to represent the City at this convention, and that a sum of \$1,000 ex-reserve fund be set aside for such purpose.

13.—(19034) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the Crown Trust Company, representing the Southern Press Limited be allowed to lay at their own cost a cement sidewalk in front of their property, No. 128 Bleury street.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the permission sought for be granted on the conditions mentioned in the Chief Engineer's report.

14.—(19026) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the Robert Reford Company be allowed to install and maintain an illuminated clock on Hospital street.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was



Résolu: De référer au Surintendant des Privilèges et des Licences, et au Département en Loi, pour rapport conjoint.

15.—(18840) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de faire droit à la demande de la "Thomas Davidson Mfg. Co.", pour permis de construire une soûte à charbon en-dessous du trottoir, en face de leur propriété située sur la rue de Lisle.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que ladite permission soit accordée, sujette aux conditions mentionnées au rapport de l'Ingénieur en Chef, et pourvu que le requérant produise, pour approbation par le Bureau des Commissaires, des plans des portes qu'il entend installer au-dessus de ladite soûte à charbon.

16.—(18633) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet de l'homologation des lignes de l'avenue Arago.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que ledit rapport soit référé au Département en Loi, pour aviser le Bureau.

17.—(19053) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet de la plainte de M. C. Brandis, concernant la condition d'une certaine ruelle, déclarant que le département ne peut exécuter les travaux dans ladite ruelle, parce qu'elle est propriété privée.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que le Secrétaire reçoive instructions d'informer le requérant en conséquence, et que ladite requête soit référée au Département d'Hygiène pour rapport.

18.—(19332) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet de l'achat du bois nécessaire pour la construction de trottoirs.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'autoriser l'achat de bois pour un montant n'excédant pas \$2,500, et de donner instructions à l'Agent des Achats et des Ventes de demander des soumissions pour la balance requise.

19.—(16207) Soumis un rapport du Département en Loi, au sujet de la construction d'une voie de tramway sur la rue Youville.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que cette question soit référée à l'Ingénieur en Chef, pour étude par son assistant, M. McLeod, et rapport.

20.—Soumise une demande de M. C. E. A. Patterson, à l'effet de se faire réinstaller dans son ancienne position d'estimateur.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'informer M. Patterson que le Bureau des Commissaires regrette de ne pouvoir se rendre à sa demande, vu qu'il n'y a pas de vacance actuellement, qu'il a atteint la limite d'âge pour entrer au service de la Ville, et qu'après 12 ans écoulés depuis son renvoi, le Bureau ne croit pas devoir rouvrir cette question.

Son Honneur le Maire laisse son siège. M. le Commissaire Côté prend le fauteuil.

21.—(19306) Soumise une lettre de la Société Anonyme d'Imprimerie ("Le Pays"), demandant de lui confier une partie de la publicité de la Ville.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que le Secrétaire demande au Bureau du Greffier de fournir une liste des journaux dans lesquels des annonces ont été demandées l'an dernier.

22.—(18726) Soumis un rapport de l'Archiviste de la Ville, recommandant l'achat de cache-poussière pour chacun de ses trois commis.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'autoriser l'achat desdits cache-poussière à même le contingent de l'Archiviste de la Ville.

Resolved: That the matter be referred to the Superintendent of the Privilege and License Department and to the Law Department for a joint report.

15.—(18840) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the Thomas Davidson Mfg. Co. be granted permission to erect a coal chute under the sidewalk in front of their property on Delisle street.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said permission be granted on the conditions mentioned in the Chief Engineer's report, and provided that the petitioners shall file the plans of the trap-doors they intend to install over the said coal chute for the approval of the Board of Commissioners.

16.—(18633) Submitted a report from the Chief Engineer anent the homologation of the lines of Arago avenue.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said report be referred to the Law Department with a request that they advise the Board in this connection.

17.—(19053) Submitted a report from the Chief Engineer on the complaint from Mr. C. Brandis anent the state of a certain lane, stating that the department cannot do the works in said lane, as it is private property.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the Secretary be instructed to inform the petitioner accordingly, and that said petition be referred to the Hygiene Department for a report.

18.—(19332) Submitted a report from the Chief Engineer anent the purchase of lumber required for the construction of sidewalks.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the purchase of said lumber for an amount not to exceed \$2,500, be authorized, and that the Purchasing and Sales Agent be instructed to call for tenders for the balance required.

19.—(16207) Submitted a report from the Law Department anent the laying of car tracks on Youville Square.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the matter be referred to the Chief Engineer, the same to be considered by his assistant, Mr. McLeod, and report thereon.

20.—Submitted an application from Mr. C. E. A. Patterson, asking for his reinstatement in his former position of Assessor.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That Mr. Patterson be informed that the Board regret that they cannot grant his request, inasmuch as there is no vacancy, that he has reached the age limit to enter the City's service, and that, after 12 years have elapsed since his dismissal, the Board do not deem it advisable to reconsider said question.

His Worship the Mayor left his seat.  
Commissioner Côté took the chair.

21.—(19306) Submitted a letter from the "Société Anonyme d'Imprimerie Le Pays", asking that they be entrusted with a part of the City's publicity.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the Secretary be instructed to ask the City Clerk for a list of the newspapers in which advertisements have been published last year.

22.—(18726) Submitted a report from the City Archivist, recommending that dusters be purchased for each of his three clerks.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: To authorize the purchase of said dusters out of the City Archivist's contingency.



23.—(18175) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, sur une lettre de M. J. F. Fetherston, au sujet de l'ouverture de l'avenue Chesterfield.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que le pétitionnaire soit informé, vu que cette amélioration n'est pas urgente; qu'il devrait s'enquérir auprès des autorités de Westmount, dans quelles mesures elles seraient prêtes à participer au coût de cette amélioration, qui bénéficiera surtout à cette municipalité, si la Ville de Montréal décidait de la faire.

24.—(19318) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, sur la demande faite par la compagnie du "Park and Island" et la "Canadian Northern", pour être autorisées à drainer certains terrains dans un égout appartenant à la Cité.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer au Département en Loi, pour aviser le Bureau sur les conditions à imposer, à cause du fait qu'il s'agit de permettre l'emploi de l'égout appartenant à la Cité, sur une compagnie, pour drainer des terrains situés en dehors de ladite Cité.

25.—(19286) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant d'autoriser la "Montreal Tramways Company", à ériger une voie conduisant de la rue D'Argenson à la cour du Département de la Voirie, située sur ladite rue D'Argenson.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Que la "Montreal Tramways Company" soit autorisée à procéder à l'exécution desdits travaux, pourvu qu'ils soient, quant à la dépense, sous le contrôle absolu du Département des Travaux Publics.

26.—Soumise une lettre du président de la "Newfoundland Society", demandant une entrevue avec le Bureau.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que les pétitionnaires soient informés que le Bureau des Commissaires sera heureux de les recevoir vendredi, le 1er mai, à 11 heures a.m.

27.—Soumise une lettre de recommandation, en faveur d'un M. Laurin, qui sollicite un emploi de la Ville.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que la demande soit laissée entre les mains du Secrétaire, avec prière de s'enquérir des qualifications de M. Laurin, en vue des examens à passer.

28.—(19442) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, transmettant pour approbation, le profil de la rue Hughes, de la rue de la Roche à la rue de Normandville.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que le profil soit approuvé, et que le Secrétaire soit autorisé à le signer.

29.—(19410) Soumise une lettre de M. Aldéric Rochon, demandant d'être autorisé à transporter une maison située sur la rue Hogan, quartier Hochelaga, sur un autre lot situé au No 847 rue Frontenac.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que la demande soit accordée, sujette aux conditions qui seront imposées par l'Ingénieur en Chef.

30.—(16848) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de faire rectifier une erreur qui a été faite dans un rapport présenté au Conseil, le 9 décembre 1913, à l'effet de faire voter un crédit pour le nivellement de la rue Dézéry, entre les rues Forsyth et Nolan, ladite rectification consistant à opérer virement dudit crédit pour être appliqué à certaines modifications à être faites à l'égout et au tuyau à l'eau, sur cette partie de la rue Dézéry.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que ledit rapport soit approuvé, et que rapport soit fait au Conseil en conséquence.

23.—(18175) Submitted a report from the Chief Engineer on a letter from Mr. J. F. Fetherston anent the opening of Chesterfield avenue.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the petitioner be informed in view of the fact that said improvement is not urgent, that he should inquire from the authorities of Westmount as to what extent they would be prepared to share in the cost of said improvement by which said municipality will chiefly benefit, if the City of Montreal decide to effect the same.

24.—(29318) Submitted a report from the Chief Engineer on the request made by the Park & Island and the Canadian Northern for permission to drain certain pieces of land into a sewer belonging to the City.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said report be referred to the Law Department with instructions to advise the Board as to the conditions to be imposed inasmuch as a company would thereby be allowed to use a sewer belonging to the City for the drainage of lands situated outside the City limits.

25.—(19286) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the Montreal Tramways Co. be authorized to lay tracks form D'Argenson street to the yard of the Road Department, situated on said D'Argenson street.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the Montreal Tramways Co. be authorized to proceed with said work, provided the same be carried out under the absolute control of the Public Works Department as regards the expenditure to be incurred.

26.—Submitted a letter from the President of the Newfoundland Society, asking the Board for an interview.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the petitioner be informed that the Board of Commissioners will be pleased to meet them on Friday, the 1st May, at 11 o'clock a.m.

27.—Submitted a letter recommending Mr. Laurin for a position in the City's service.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said application be left with the Secretary with instructions to inquire into the qualifications of Mr. Laurin, and to have him examined.

28.—(19442) Submitted a report from the Chief Engineer, transmitting for approval the profile of Hughes street, from de la Roche to Normandville street.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said profile be approved and that the Secretary be authorized to sign the same.

29.—(19410) Submitted a letter from Mr. Aldéric Rochon, asking for authorization to transfer a building situated on Hogan street, Hochelaga Ward, to another lot situated at No. 847 Frontenac street.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said request be granted, subject to the conditions to be imposed by the Chief Engineer.

30.—(16848) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending the rectification of an error made in a report submitted to Council, on the 9th December 1913, asking for an appropriation for the levelling of Dezery street, between Forsyth and Nolan, said rectification consisting in varying said appropriation and applying the same to certain modifications to be made to the sewer and to the water main on that part of Dezery street.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: To concur in said report and to report to Council accordingly.



31.—(16846) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de faire rectifier une erreur qui a été faite dans un rapport présenté au Conseil, le 9 décembre 1913, à l'effet de faire voter un crédit pour le nivellement de la rue Nicolet, entre les rues Forsyth et Nolan, ladite rectification consistant à opérer virement dudit crédit pour être appliqué à certaines modifications à être faites à l'égout et au tuyau à l'eau, sur cette partie de la rue Nicolet.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que ledit rapport soit approuvé, et que rapport soit fait au Conseil en conséquence.

32.—Soumis un rapport du Directeur du "Bulletin Municipal", recommandant de publier les portraits de Son Honneur le Maire, de MM. les Commissaires, et des échevins élus, dans le "Bulletin Municipal", au coût de \$75.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'autoriser ladite dépense.

Son Honneur le Maire reprend son siège.

33.—Soumise une lettre de la "Chapman Dart Company", priant le Bureau des Commissaires de fixer un jour pour le nettoyage général de la Ville.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De référer au Surintendant de l'Incinération pour rapport sur les dates auxquelles il serait à propos de fixer cette semaine de nettoyage.

34.—(18717) Soumis un rapport de l'Inspecteur des Chaudières, sur les examens qu'il a fait subir à certain nombre de candidats à la position d'ingénieur du système frigorifique du Marché Bonsecours.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De donner instructions à MM. Champagne et Hecker de se conformer à la résolution du 20 mars 1914, et de produire immédiatement un rapport conjoint approuvé par M. Chaussé.

35.—(18890) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, déclarant qu'il ne peut faire droit à la demande faite par M. Armand Gravel, aux fins d'être autorisé à recevoir, emmagasiner et vendre de la gazoline, sur le lot portant le No cad. 11, subd. 667 du quartier Laurier, No 2099 rue Waverly.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: Que ledit rapport soit approuvé.

36.—(18891, 18869, 19116, 19110) Soumis des rapports de l'Ingénieur en Chef, recommandant:

1° De permettre à M. J. Sauveur, d'emmagasiner et vendre de la gazoline sur le lot portant le No cad. 15, subd. 419 et 420 du quartier Saint-Jean-Baptiste, No 973 rue Saint-Denis;

2° De permettre à M. William Dausett d'emmagasiner et vendre du bois, charbon, sur le lot cad. No 1, subd. 101 et 102 du quartier Duvernay, avenue Mont-Royal Est;

3° De permettre à M. Frank Robert, de recevoir, emmagasiner et vendre de la gazoline, sur le lot portant le No cad. 181, subd. 152 et 153 du quartier Notre-Dame de Grâce, No 322 Boulevard Décarie;

4° De permettre à M. Edward Earl d'ériger une écurie de 15 stalles sur le lot cad. No 12-25, subd. 138 et 139 quartier Laurier, No 2887 rue Mance.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient approuvés, et que lesdits permis soient accordés.

37.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de payer à MM. J. B. Gratton Limitée un montant de \$540, représentant le prix des réparations faites à une fenêtre et au fronton de l'ancien hôtel de ville de Saint-Louis.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

31.—(16846) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending the rectification of an error made in a report submitted to Council on the 9th December 1913, asking for an appropriation for the levelling of Nicolet street, between Forsyth and Nolan streets, said rectification consisting in varying said appropriation and applying the same to certain modifications to be made to the sewer and to the water main on that part of Nicolet street.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: To concur in said report and to report to Council accordingly.

32.—Submitted a report from the Director of the "Municipal Bulletin", recommending that the photos of His Worship the Mayor, the Commissioners and the Aldermen elected be published in the "Municipal Bulletin", the same at a cost of \$75.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: To authorize the said expenditure.

His Worship the Mayor took his seat.

33.—Submitted a letter from the Chapman Dart Co., asking the Board of Commissioners to fix a day for the general cleaning of the City.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: To refer the matter to the Superintendent of the Incineration Department for a report as to the dates on which it would be advisable to fix said cleaning week.

34.—(18717) Submitted a report from the Boiler Inspector on the examination of a certain number of candidates for the position of engineer for the refrigerating plant at Bonsecours Market.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That instructions be given to Messrs. Champagne and Hecker to comply with the resolution dated on the 20th March 1914, and to immediately submit a joint report approved by Mr. Chaussé.

35.—(18890) Submitted a report from the Chief Engineer, stating that he cannot grant the request made by Mr. Armand Gravel for authorization to receive, store and sell gasoline on Cad. lot No. 11, subd. 667, Laurier Ward, No. 2099 Waverly street.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: To concur in said report.

36.—(18891-18869-19116-19110) Submitted reports from the Chief Engineer, recommending

1° That Mr. T. Sauveur be allowed to store and sell gasoline on Cad. lot No. 15, subd. 419 and 420, St-Jean-Baptiste Ward, No. 973 St. Denis street;

2° That Mr. William Dansett be allowed to store and sell wood and coal on Cad. lot No. 1, subd. 101 and 102, Duvernay Ward, Mount Royal Avenue East;

3° That Mr. Frank Robert be allowed to receive, store and sell gasoline on Cad. lot No. 181, subd. 152 and 153, Notre-Dame de Grâce Ward, No. 322 Décarie Boulevard;

4° That Mr. Edward Earl be allowed to erect a 15 stalls stable on Cad. lot No. 12-25, subd. 138 and 139, Laurier Ward, No. 2887 Mance street.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That said reports be approved and that said permits be granted.

37.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the J. B. Gratton Limitée be paid a sum of \$540, representing the cost of repairs made to a window and to the pediment of the former St. Louis Town Hall.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was



Résolu: Que ledit rapport soit approuvé, et que le paiement de ladite somme de \$540 soit autorisé.

38.—(17956) Soumis un rapport du Surintendant de Police, concernant la nomination de femmes-policieres.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De référer au Département en Loi.

39.—(19276) Soumis un rapport du Surintendant de Police, recommandant l'incorporation de l'association dite: "The United Service Athletic Club".

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant ladite incorporation.

40.—(19104) Soumis un rapport du Surintendant de Police, recommandant l'incorporation de l'association dite: "Association Feuille d'Erable".

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant l'incorporation de ladite association.

41.—(19080) Soumis un rapport du Surintendant de Police, recommandant l'incorporation de l'association dite: "Le Club Commercial".

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant l'incorporation de ladite association.

42.—(19336) Soumis un rapport du Surintendant du Service de l'Incineration, informant le Bureau qu'il a reçu, le 15 courant, deux vieux chevaux du service de l'incendie.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De le déposer aux archives.

43.—(19336) Soumis un rapport du Surintendant de l'Incineration, transmettant des certificats du Médecin-Vétérinaire, attestant la mort des chevaux portant les numéros 89 et 117.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: Que ledit rapport soit déposé aux archives.

44.—(19336) Soumis un rapport du Surintendant de l'Incineration, demandant l'autorisation de ne pas recevoir les chevaux qui lui sont envoyés par les divers départements avant qu'ils ne soient préalablement examinés par le Médecin Vétérinaire attaché au service de l'Incineration, et de les refuser, s'ils sont jugés impropres au service.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport.

45.—(19335) Soumis un rapport du Surintendant de l'Incineration, soumettant un sommaire du travail accompli dans son département durant l'exercice 1913.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De le déposer aux archives.

46.—(19189) Soumis un rapport du Chef du Département des Incendies, recommandant certains changements de classe dans les membres de la brigade, tels changements devant prendre effet à compter du 1er avril 1914.

#### CLASSE DE \$950

Eximère Saulnier, poste No 1; Achille Sicotte, poste No 23; Jos. Dépatie, poste No 16.

#### CLASSE DE \$850

Georges Pratte, poste No 6; Jos. Giroux, poste No 7; Geo. Watson, poste No 15; Jos. Robillard, poste No 5.

Resolved: That said report be approved and that the payment of said sum of \$540 be authorized.

38.—(17956) Submitted a report from the Superintendent of Police on the appointment of police women.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That the matter be referred to the Law Department.

39.—(19276) Submitted a report from the Superintendent of Police, recommending that the United Service Athletic Club be incorporated.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That a report be made to Council, recommending said incorporation.

40.—(19104) Submitted a report from the Superintendent of Police, recommending that the "Association Feuille d'Erable" be incorporated.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: To report to Council, recommending that said association be incorporated.

41.—(19080) Submitted a report from the Superintendent of Police, recommending that "Le Club Commercial" be incorporated.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: To report to Council, recommending that said club be incorporated.

42.—(19336) Submitted a report from the Superintendent of the Incineration Department, informing the Board that he received on the 15th instant two old horses from the Fire Department.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That said report be filed of record.

43.—(19336) Submitted a report from the Superintendent of the Incineration Department, transmitting certificates from the Veterinary Surgeon attesting the death of horses Nos. 89 and 117.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That said report be filed of record.

44.—(19336) Submitted a report from the Superintendent of the Incineration Department, asking for authorization not to accept horses sent by the different departments before they have been previously examined by the Veterinary Surgeon attached to the Incineration Department, and to refuse them if they are deemed unfit to service.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: To concur in said report.

45.—(19335) Submitted a report from the Incineration Department, submitting a summary of the work done in his department during the year 1913.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That said report be filed of record.

46.—(19189) Submitted a report from the Chief of the Fire Department, recommending certain changes of class among the members of the brigade, such changes to take effect on the 1st April 1914.

#### CLASS OF \$950.

Eximère Saulnier, No. 1 Station; Achille Sicotte, No. 23 Station; Jos. Dépatie, No. 16 Station.

#### CLASS OF \$850.

Georges Pratte, No. 6 Fire Station; Jos. Giroux, No. 7 Fire Station; Geo. Watson, No. 15 Fire Station; Jos. Robillard, No. 5 Fire Station.



Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: D'approuver les changements de classe suggérés dans ledit rapport.

47.—(18681) Soumis un rapport du Chef du Département des Incendies sur les changements survenus dans la brigade des incendies durant la quinzaine se terminant le 15 avril courant.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: Que ledit rapport soit approuvé.

48.—(19102) Soumis un rapport du Directeur du Bureau Municipal d'Hygiène et de Statistique, transmettant un compte de frais de voyage de M. F. L. Jasper, au montant de \$1.45 pour inspection de nuit aux abattoirs de l'Ouest.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: D'autoriser le paiement dudit compte.

49.—Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que le Secrétaire soit prié d'écrire à M. de Gaspé Beaubien, représentant de la Ville dans la Commission des Services Electriques, de venir rencontrer le Bureau demain.

50.—(18645) Soumis un rapport du Surintendant de Police, recommandant la fusion des deux postes de cochers établis sur la rue Saint-Mathieu et sur l'avenue Atwater.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De retourner au Surintendant de Police, pour savoir si les cochers intéressés ont été consultés, et sinon, de les consulter.

51.—(18638) Soumis un rapport du Département en Loi, concernant la nomination des membres du Bureau de Santé.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De retourner à l'Avocat en Chef de la Cité, pour conférence avec le Bureau.

52.—(19277) Soumis un rapport du Chef du Département des Incendies, transmettant six applications pour remplir les trois positions vacantes dans la troisième classe des pompiers.

M. le Commissaire McDonald, appuyé par M. le Commissaire Ainey,

Propose: Que ledit rapport soit retourné au Chef du Département des Incendies pour qu'il fasse des recommandations, pour remplir les trois positions vacantes.

Et un débat s'engageant, il est proposé en amendement par M. le Commissaire Côté, appuyé par M. le Commissaire Hébert,

Que ces six applications soient référées à M. le Maire, avec prière de conférer avec le Chef du Département des Incendies sur ces applications, ainsi que sur les autres applications qu'il a reçues, et de faire rapport le plus tôt possible.

Et un nouveau débat s'engageant, il est

Proposé en sous-amendement, par M. le Commissaire McDonald, appuyé par M. le Commissaire Ainey,

Que l'amendement proposé par M. le Commissaire Côté, soit référé au Département en Loi pour rapport, si, suivant la Charte qui régit le Bureau, ce dernier peut légalement déléguer le pouvoir qui lui appartient, de faire ces nominations.

Le sous-amendement étant mis aux voix, le Bureau se partage:

Pour: MM. McDonald et Ainey.

Contre: MM. Côté et Hébert.

Son Honneur le Maire, ayant voté dans la négative, le sous-amendement est perdu.

L'amendement étant mis aux voix, le Bureau se partage:

Pour: MM. Côté et Hébert.

Contre: MM. McDonald et Ainey.

Son Honneur le Maire, ayant voté dans l'affirmative, l'amendement est adopté, et il est

Résolu: En conséquence.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: To concur in the changes suggested in said report.

47.—(18681) Submitted a report from the Chief of the Fire Department on the changes made in the fire brigade during the fortnight ending on the 15th April instant.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: To concur in said report.

48.—(19102) Submitted a report from the Medical Health Officer, transmitting an account for the travelling expenses of Mr. F. L. Jasper, to the amount of \$1.45 for night inspection at the Western Abattoirs.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: To authorize the payment of said account.

49.—On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the Secretary be requested to write to Mr. de Gaspé Beaubien, representing the City on the Electrical Commission, requesting him to appear before the Board to-morrow.

50.—(18645) Submitted a report from the Superintendent of Police, recommending that the two cab stands established on St. Matthew street and on Atwater avenue, be amalgamated.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That said report be referred back to the Superintendent of Police in order to know if the interested cabmen have been consulted, and if not, that they be consulted.

51.—(18638) Submitted a report from the Law Department, anent the appointment of the members of the Board of Health.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That said report be referred to the Chief City Attorney with instructions to confer with the Board in this connection.

52.—(19277) Submitted a report from the Chief of the Fire Department, transmitting six applications to fill three vacant positions in the third class firemen.

Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Ainey, moved

That said report be referred back to the Chief of the Fire Department with instructions to make recommendations, so that the three vacant positions may be filled.

And a debate arising, it was moved in amendment by Commissioner Côté, seconded by Commissioner Hébert,

That the said six applications be referred to the Mayor, with a request that he confer with the Chief of the Fire Department on these applications, as well as on the other applications which he has received, and that he report thereon within the shortest possible delay.

And a further debate arising, it was moved in sub-amendment by Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Ainey,

That the amendment moved by Commissioner Côté be referred to the Law Department for their opinion as to whether according to the Charter governing the Board, the latter may legally delegate the power conferred upon them to make such appointments.

The sub-amendment being put, the Board divided:

Yeas: Messrs. McDonald and Ainey.

Nays: Messrs. Côté and Hébert.

His Worship the Mayor having voted in the negative, the sub-amendment was lost.

The amendment being put, the Board divided:

Yeas: Messrs. Côté and Hébert.

Nays: Messrs. McDonald and Ainey.

His Worship the Mayor having voted in the affirmative, the amendment was carried and it was

Resolved: Accordingly.



53.—(19464) Soumis un rapport du Directeur du Bureau Municipal d'Hygiène et de Statistique, déclarant ne pouvoir recommander de faire droit à la demande de M. David Racette, de se faire payer du loyer par la Ville.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport, et d'informer le requérant en conséquence.

54.—(19113) Soumis un rapport du Directeur du Bureau Municipal d'Hygiène et de Statistique, transmettant les comptes suivants des hôpitaux Alexandra et Saint-Paul, pour frais d'hospitalisation dans lesdits hôpitaux, durant le dernier trimestre:

Hôpital Alexandra .. . . . . .	\$6,067
Hôpital Saint-Paul .. . . . . .	5,681

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'autoriser le paiement desdits comptes à même le fonds de réserve.

55.—Soumis un rapport du Greffier de la Cité, recommandant qu'une rémunération de \$50 soit payée à chacun des MM. suivants:

E. Gélinas, C. E. Gagnon et J. J. Barry, pour la traduction du rapport de l'Honorable Juge Fortin.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant le vote d'un crédit de \$150, à même le budget supplémentaire du mois de mai, pour le paiement desdits comptes.

56.—Soumis un état du Comptable des Finances, démontrant qu'il serait nécessaire de voter un crédit additionnel de \$1,000 pour parfaire le montant nécessaire pour payer les comptes d'élections mentionnés audit état.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De voter ladite somme de \$1,000 à même le fonds de réserve, et d'autoriser le paiement dudit compte.

57.—(15105) Soumis le dossier, au sujet de l'achat d'un terrain situé entre les rues Craig et Notre-Dame, pour l'agrandissement de la station de pompes.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport.

58.—(19337) Soumis un rapport du Département en Loi, au sujet de la cause de la Cité de Montréal vs Jos. Saint-Amand.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De refuser le changement de garantie offert par M. Saint-Amand.

59.—Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De fixer à une séance ultérieure l'étude de la question de la confection de boîtes de scrutin, et de demander au Greffier de la Cité et à l'Assistant-Agent des Achats et des Ventes de faire rapport sur cette question dans l'intervalle.

60.—Soumis un rapport de l'Assistant-Agent des Achats et des Ventes, déclarant qu'il n'a pas reçu de soumissions cette année pour la confection de 100 tuniques de constables, et recommandant que M. C. E. Lamoureux, qui a obtenu le contrat l'an dernier, soit chargé de confectionner lesdites tuniques, à raison de \$14.93 la pièce, formant un total de \$1,493.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport, et de prier Son Honneur le Maire et le Greffier de la Cité de signer le contrat à intervenir.

53.—(19464) Submitted a report from the Medical Health Officer, stating that he cannot recommend that the request from Mr. David Racette to have the City pay a rent to him, be granted.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: To concur in said report and to inform the petitioner accordingly.

54.—(19113) Submitted a report from the Medical Health Officer, transmitting the following accounts from the Alexandra and St. Paul hospitals, for nursing days in said hospitals, during the three last months:

Alexandra Hospital .. . . . . .	\$6,067
St. Paul Hospital .. . . . . .	5,681

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner, Ainey, it was

Resolved: That said accounts be paid ex-reserve fund.

55.—Submitted a report from the City Clerk, recommending that a remuneration of \$50 be paid to each of the following gentlemen:

E. Gélinas, C. E. Gagnon and J. J. Barry, for the translation of Honorable Justice Fortin's report.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner, Ainey, it was

Resolved: That a report be made to Council, recommending that an appropriation of \$150 be voted ex-supplementary budget of May for the payment of said accounts.

56.—Submitted a statement from the Finance Accountant, showing that an additional appropriation of \$1,000 is required to make up the necessary amount to pay the election accounts mentioned in said statement.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said sum of \$1,000 be voted ex-reserve fund and that the payment of said account be authorized.

57.—(15105) Submitted the documents concerning the purchase of a lot situated between Craig and Notre Dame streets, for the enlargement of the fire station.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner, Ainey, it was

Resolved: That the matter be referred to the Chief Engineer for a report.

58.—(19337) Submitted a report from the Law Department on the case of the City of Montreal vs. Jos. Saint-Amand.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner, Ainey, it was

Resolved: To refuse the guarantee offered by Mr. Saint-Amand as a substitute for the one originally given by him.

59.—On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: To defer until a subsequent meeting the consideration of the question of having ballot boxes made, and to ask the City Clerk and the Asst.-Purchasing and Sales Agent to report on said question in the meantime.

60.—Submitted a report from the Asst.-Purchasing and Sales Agent, stating that he did not receive this year any tenders for the making of 100 constable's tunics, and recommending that Mr. C. E. Lamoureux, who was awarded the contract last year, be intrusted with the making of said tunics, at the rate of \$14.93 each, or for a total sum of \$1,493.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner, Ainey, it was

Resolved: To concur in said report and to request His Worship the Mayor and the City Clerk to sign the contract to be entered into in this connection.



61.—(19473) Soumis un rapport du Département en Loi, in re No 741 C. S., Jean-Baptiste Mousseau vs La Cité de Montréal (jugement), recommandant de régler ladite cause sur paiement au demandeur, d'une somme de \$300, en capital, intérêt et frais.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'autoriser le règlement de ladite cause comme ci-dessus, ladite somme de \$300 devant être prise sur le fonds de réserve.

62.—(17000) Soumis un rapport du Département en Loi recommandant de poser certaines questions au Surintendant de la Voirie, concernant la réclamation de M. Emile Beauchamp pour dommages causés à une propriété située sur la rue Saint-André.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport.

63.—(19446) Soumis un rapport de l'Archiviste de la Ville, contenant des suggestions pour la conservation des archives de la Ville.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Surintendant des Edifices Municipaux pour rapport.

64.—(14893) Soumis un rapport du Département en Loi, concernant la location d'une partie de la rue Beaufort à MM. J. & W. Duncan Limited.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef (M. Barlow) pour rapport.

65.—(18788) Soumis un rapport du Département en Loi, au sujet de l'installation de barrières à certains endroits par les compagnies de chemin de fer.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport.

66.—(19341) Soumis un rapport du Surintendant des Marchés, recommandant de transférer à MM. Stanford's Limited, le bail détenu par la "Montreal Abattoirs Limited", pour l'étal portant les Nos 12, 23 et 24 du Marché Saint-Antoine.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: D'autoriser le transfert demandé.

61.—(19342) Soumis un rapport du Surintendant des Marchés, sur la demande faite par MM. Michel Lauzon et A. Rousseau, aux fins d'échanger les deux étaux pour lesquels ils détiennent respectivement un bail dans le Marché Saint-Antoine.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: D'autoriser l'échange desdits étaux.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

61.—(19473) Submitted a report from the Law Department, in re No. 741 S. C. Jean-Baptiste Mousseau vs. the City of Montreal (judgment), recommending that said case be settled by paying to the plaintiff a sum of \$300 in capital, interests and costs.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner, Ainey, it was

Resolved: That the settlement of said case, as above mentioned, be authorized, said sum of \$300 to be charged against the reserve fund.

62.—(17000) Submitted a report from the Law Department, recommending that certain questions be put to the Superintendent of the Road Department, concerning the claim of Mr. Emile Beauchamp for damages caused to his property situated on St. André street.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner, Ainey, it was

Resolved: That the matter be referred to the Chief Engineer for a report.

63.—(19446) Submitted a report from the City Archivist, containing suggestions for the preservation of the City's archives.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That the same be referred to the Superintendent of Municipal Buildings for a report.

64.—(14893) Submitted a report from the Law Department anent the renting of part of Beaufort street to Messrs. J. & W. Duncan Limited.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner, Ainey, it was

Resolved: That the said report be referred to the Chief Engineer (Mr. Barlow) for a report.

65.—(18788) Submitted a report from the Law Department anent the erection of gates at certain places by railway companies.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner, Ainey, it was

Resolved: That said report be referred to the Chief Engineer for a report.

66.—(19341) Submitted a report from the Superintendent of Markets, recommending that the lease of the Montreal Abattoirs Limited for stall bearing Nos. 12, 23 and 24, St. Antoine Market, be transferred to Messrs. Stanford's Limited.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: To authorize said transfer.

67.—(19342) Submitted a report from the Superintendent of Markets on the application from Messrs. Michel Lauzon and A. Rousseau, asking for authorization to exchange the two stalls for which they respectively have a lease in St. Antoine Market.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That the exchange of said stalls be authorized.

Ajourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*



Compte rendu de l'assemblée du 29 avril 1914, a.m.

Son Honneur le Maire Médéric Martin. Tous présents.

1.—Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que la résolution du 24 avril courant, à l'effet de donner instructions à l'Assistant-Agent des Achats et des Ventes de ne pas donner d'ordre pour la fourniture de blocs, soit rescindée et annulée, attendu que l'Avocat en Chef de la Cité a avisé Son Honneur le Maire de signer le contrat de la "Elder Ebano Asphalt Company".

2.—(19232) Soumis un rapport du Département en Loi, re règlement No 506, concernant le fonds de pension.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de définir ce que veut dire le mot "Employé permanent", et ce, en vue d'éviter tout malentendu qui pourrait survenir, au sujet de ceux qui seront mis à la retraite, et d'amender ce règlement, s'il le juge opportun, afin de taire contribuer les employés à ce fonds de pension.

3.—Soumis des mandats vérifiés par le Contrôleur et Auditeur de la Cité, au montant de \$9,146.97, suivant listes certifiées.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'autoriser le paiement desdits mandats.

4.—Soumis les rapports des Départements en Loi et des Experts, recommandant le règlement, des réclamations ci-après, comme suit:

8641	C. E. Deakin, — Inondation . . . . .	\$ 66.17
8627	Wm. Gendron, — Inondation . . . . .	105.00
8150	C. A. Lavigne, — Vitre brisée . . . . .	4.00
8643	Dr J. A. Charette, — Soins professionnels . . . . .	20.00

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'autoriser le règlement desdites réclamations, à même le fonds de réserve.

5.—Soumis les rapports des Départements en Loi et des Experts, recommandant le rejet des réclamations Nos 8470, 8469, 8344, 8648, 8467, 8433, 8403, 8367, 8364, 8362, 8361.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que lesdites réclamations soient rejetées.

6.—(19380) Soumise une communication de MM. Desbois & Delage, réclamant une somme de \$100 pour dommages soufferts par Madame Ernest Vaillancourt, à la suite d'un accident.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

7.—Soumis le dossier, re réclamation de MM. Gagnon & Lachapelle, au sujet de la rectification de la ligne de la rue Kent.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

8.—Soumise une communication de M. Sévérin Létourneau, au sujet de l'éclairage du chemin de la Côte St-Michel.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Surintendant de l'Eclairage pour rapport, et d'adresser copie de ladite communication à M. l'échevin Houlé.

9.—(19418) Soumise une communication de l'Union des Municipalités Canadiennes, invitant la Ville à se faire repré-

Report of meeting held on the 29th April 1914, a.m.

Present: His Worship Mayor Médéric Martin; all the members of the Board.

1.—On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the resolution of the 24th April instant instructing the Asst.-Purchasing and Sales Agent not to order any blocks, be rescinded and annulled as the Chief City Attorney has advised His Worship the Mayor to sign the contract with the Elder Ebano Asphalt Co.

2.—(19232) Submitted a report from the Law Department re by-law No. 506 concerning the pension fund.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That a report be made to Council, recommending that the words "permanent employees" be defined in order to avoid any misunderstanding which might arise with regard to those who may be superannuated, and that said by-law be amended, if deemed advisable, so as to compel the employees to subscribe to the said pension fund.

3.—Submitted warrants verified by the City Comptroller and Auditor, amounting to \$9,146.97, as per certified lists.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That payment of same be authorized.

4.—Submitted reports from the Law and Experts Departments, recommending the settlement of the following claims, to wit:

8641	C. E. Deakin—Flooding . . . . .	\$ 66.17
8627	Wm. Gendron—Flooding.. . . .	105.00
8150	C. A. Lavigne—Glass broken . . . . .	4.00
8643	Dr. J. A. Charette—Professional services.. . . .	20.00

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the settlement of the said claims be authorized ex-reserve fund.

5.—Submitted reports from the Law and Experts Departments, recommending that claims Nos. 8470, 8469, 8344, 8648, 8467, 8433, 8403, 8367, 8364, 8362, 8361, be rejected.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said claims be rejected.

6.—(19380) Submitted a communication from Messrs. Desbois & Delage, claiming the sum of \$100 for damages suffered by Mrs. Ernest Vaillancourt through an accident.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.

7.—Submitted the documents re claim of Messrs. Gagnon & Lachapelle, anent the rectification of the line of Kent street.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the matter be referred to the Law Department for a report.

8.—Submitted a communication from Mr. Sévérin Létourneau anent the lighting of Côte St. Michel.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be referred to the Superintendent of the Light Department and that a copy thereof be sent to Ald. Houlé.

9.—(19418) Submitted a communication from "L'Union des Municipalités Canadiennes", asking the City to send



sender à la Convention Annuelle qui sera tenue à Sherbrooke au cours du mois d'août.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De transmettre ladite communication au Conseil, pour références à la Commission de Réception.

10.—(19348) Soumise une communication de M. William Boivin, au sujet de la fixation d'un jour pour le nettoyage général de la Ville.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De référer au Surintendant du Département de l'Incinération.

11.—(19366) Soumise une communication de M. J. Herscovitch, demandant la permission d'ériger un kiosque pour débit de cigares sur la Ferme Fletcher.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De référer au Surintendant du Parc Mont-Royal pour rapport.

12.—M. de Gaspé Beaubien, représentant la Ville, dans la Commission des Services Electriques, est présent au Bureau, sur invitation, au sujet de la demande de l'échevin Larivière, pour qu'il soit procédé immédiatement à la construction des conduits souterrains sur la rue Notre-Dame, quartier Longue-Pointe.

Après pourparlers, M. Beaubien s'engage à soumettre cette demande à la Commission des Services Electriques, et à faire rapport avant la fin de la semaine prochaine.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'ajourner la séance "sine die."

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 30 avril 1914, a.m.

Son Honneur le Maire Médéric Martin. Tous présents.

1.—Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que la lecture des minutes soit différée jusqu'à ce qu'elles soient complétées.

2.—(19205) M. Cyrille Laurin est présent devant le Bureau, au sujet de l'ouverture de l'avenue Le Royer.

Après discussion,

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: Que la chose soit référée à l'échevin du quartier Est et à l'échevin du quartier Centre, MM. les échevins L. A. Lapointe et J. H. Loranger, pour étude et rapport, avant que le Bureau en prenne connaissance.

3.—(19121) Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que la résolution du 28 avril courant, à l'effet d'accepter l'offre de "La Chambre de Commerce de Montréal", concernant la publication d'une annonce-réclame en faveur de la Cité de Montréal dans son rapport annuel, soit rescindée, sujet à approbation du Bureau de Direction de la Chambre de Commerce.

4.—Soumises deux séries de mandats vérifiées par le Contrôleur de la Cité, aux montants respectifs de \$14,905.60 et \$22,971.75, suivant listes certifiées.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'en autoriser le paiement.

5.—Une délégation de la "City Improvement Campaign" (Campagne d'Amélioration de la Ville), se présente devant le Bureau pour exposer le programme tracé pour le nettoya-

delegates to their annual convention which will be held at Sherbrooke in the month of August.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That said communication be transmitted to Council for reference to the Reception Committee.

10.—(19348) Submitted a communication from Mr. Wm. Boivin anent the fixing of a day for the general cleaning of the City.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That the same be referred to the Superintendent of the Incineration Department.

11.—(19366) Submitted a communication from Mr. J. Herscovitch, asking that he be allowed to erect a kiosk for the sale of cigars on Fletcher's Field.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That the same be referred to the Superintendent of Mount Royal Park for a report.

12.—Mr. de Gaspé Beaubien, representing the City on the Electric Service Commission, appeared before the Board upon invitation, anent the petition from Ald. Larivière, asking that the construction of underground conduits be immediately proceeded with on Notre Dame street, Longue Pointe Ward.

After discussion, Mr. Beaubien was requested to submit said petition to the Electric Service Commission and to report on same before the end of this week.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the Board do now adjourn sine die.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 30th April, 1914, a.m.

Present: His Worship Mayor Médéric Martin; all the members of the Board.

1.—On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the reading of the minutes be deferred until they are completed.

2.—(19205) Mr. Cyrille Laurin appeared before the Board, anent the opening of LeRoyer avenue.

After discussion,

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That the matter be referred to the Aldermen of the East and Centre Wards, Ald. L. A. Lapointe and J. H. Loranger, for examination and report before it is taken up by the Board.

3.—(19121) On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the resolution of the 28th April, accepting the offer from "La Chambre de Commerce" to publish an advertisement relative to the City of Montreal in its annual report, be rescinded, subject to the approval of the Board of Directors of "La Chambre de Commerce".

4.—Submitted two series of warrants verified by the City Comptroller, amounting respectively to \$14,905.60 and \$22,971.75, as per certified lists.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That payment of same be authorized.

5.—A delegation from the City Improvement Campaign appeared before the Board and submitted the program adopted for the general cleaning of the City, from the



ge général de la Ville, du 17 au 23 mai prochain, et pour demander si la Ville contribuerait à ce mouvement.

Faisaient partie de la délégation: MM. F. Abraham, F. A. Covert, J. Sophus, Dr J. J. Guerin, U. H. Dandurand, F. A. Scroggie, Dr J. G. Adami, Dr W. H. Atherton, Dr W. G. Kennedy, A. B. Weir, H. Kay, A. T. Sawyer et E. Montet.

Après discussion,

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: Que le Bureau des Commissaires est favorable à cette demande, et que rapport soit fait au Conseil, recom-mandant qu'une somme de \$2,500 soit votée pour aider à ce mouvement du nettoyage de la Ville de Montréal, à condition que le rapport soit fait au Conseil de Ville sur l'emploi de cet argent, ledit montant à être pris à même le budget supplémentaire, et que les dates du 17 au 23 mai inclusivement soient adoptées comme les dates officielles et civiles.

6.—Soumise une lettre de M. L. N. Cadieux de Courville, concernant un permis accordé à M. J. E. Jérôme, de tenir un clos de bois et de charbon au No 95E rue Pontiac.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que cette communication soit référée à l'Architecte de la Ville, M. Chaussé, et au Département en Loi pour rapport.

7.—(18766) Soumis le dossier au sujet des offres de certaines compagnies, de céder gratuitement et sans conditions à la Cité certaines parties des avenues Cedar, Crescent et Lake View.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De demander aux compagnies intéressées de faire une offre pour la cession gratuite et sans conditions de la totalité de ces rues.

8.—(19180) Soumis un rapport du Département en Loi, au sujet de l'expropriation pour le prolongement de la rue Villeray, à partir de la rue Saint-Hubert jusqu'à l'avenue Papineau.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: Que MM. W. G. Owens et J. T. Saint-Jorre soient nommés pour agir comme commissaires dans ladite expropriation, sous la présidence de Son Honneur le Recorder Geoffrion.

9.—(19245) Soumis un rapport du Département en Loi, au sujet de l'expropriation de l'avenue Connaught.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: Que MM. J. A. Landry et W. H. Chapman soient nommés pour agir comme commissaires dans ladite expropriation, sous la présidence de Son Honneur le Recorder Geoffrion.

10.—(18912) Soumis le dossier au sujet d'une plainte faite par MM. W. Albers et W. R. A. Koehl, concernant la vente de propriétés pour taxes par la Ville, en 1912.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De le déposer aux archives.

11.—(19177) Soumis le rapport du Département en Loi, au sujet de l'expropriation de la rue Denonville.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: Que MM. D. P. Perrin et A. E. Hulst soient nommés pour agir comme commissaires dans ladite expropriation, sous la présidence de Son Honneur le Recorder Geoffrion.

12.—(13688) Soumise une communication de M. J. Rawson Gardiner, au sujet de l'établissement de lignes homologuées sur la rue Burnside.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

17th to the 23rd May next, and asked if the City would be willing to contribute a certain sum for such purpose.

Those who formed part of the delegation were:

Messrs. F. Abraham, F. A. Covert, J. Sophus, Dr. J. J. Guerin, U. H. Dandurand, F. A. Scroggie, Dr. J. G. Adami, Dr. W. H. Atherton, Dr. W. G. Kennedy, A. B. Weir, H. Kay, A. T. Sawyer and E. Montet.

After discussion,

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the Board of Commissioners are in favor of promoting this movement and that a report be made to Council recommending that an amount of \$2,500 be voted to aid in cleaning the City of Montreal, on condition that a report be made to the City Council anent the disposal of the money, the said amount to be charged against the supplementary budget, and that the dates from the 17th to the 23rd May inclusive, be adopted as official and civic dates.

6.—Submitted a letter from Mr. L. N. Cadieux de Courville, concerning a permit granted to Mr. J. E. Jérôme to keep a wood and coal yard at No. 95 Pontiac street East.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That said communication be referred to the City Architect, Mr. Chaussé, and to the Law Department for a report.

7.—(18766) Submitted the documents anent the offers from certain companies to cede gratuitously and unconditionally to the City certain parts of Cedar, Crescent and Lakeview avenues.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the interested companies be asked to make a gratuitous and unconditional offer of the whole of said streets.

8.—(19180) Submitted a report from the Law Department anent the expropriation for the extension of Villeray street, from St. Hubert street to Papineau avenue.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That Messrs. W. G. Owens and J. T. St. Jorre be appointed commissioners for said expropriation under the chairmanship of His Honor Recorder Geoffrion.

9.—Submitted a report from the Law Department anent the expropriation of Connaught avenue.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That Messrs. J. A. Landry and W. H. Chapman be appointed commissioners for said expropriation, under the chairmanship of His Honor Recorder Geoffrion.

10.—(18912) Submitted the documents anent the complaint made by Messrs. W. Albers and W. R. A. Koehl, concerning the sale of properties for taxes due to the City in 1912.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be filed of record.

11.—(19177) Submitted a report from the Law Department anent the expropriation of Denonville street.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That Messrs. D. P. Perrin and A. E. Hulst be appointed commissioners for said expropriation under the chairmanship of His Honor Recorder Geoffrion.

12.—(13688) Submitted a communication of Mr. J. Rawson Gardiner anent the establishment of homologated lines on Burnside street.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.



13.—(18210) Soumis un rapport du Département en Loi, au sujet de la réclamation de la "Terrace Land Company", pour remboursement de la moitié des sommes qu'elle a payées, en rapport avec l'expropriation de la rue de la Montagne, au nord de la rue Sherbrooke, déclarant que cette réclamation est injuste, et suggérant que la Ville se laisse poursuivre en remboursement et ne paye que sur un jugement.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport.

14.—(16659) Soumis le dossier au sujet de la vente du résidu de terrain provenant de l'ouverture de la rue Robin.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Département en Loi, avec prière de s'entendre avec les parties intéressées pour en arriver à une vente à l'amiable.

15.—(19156) Soumis un rapport du Président du Bureau des Estimateurs, recommandant que M. D. P. Perrin soit nommé pour agir à la place de M. J. H. Prénoveau, dans l'expropriation de la rue Gilford, entre la rue Simard et l'avenue Papineau.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport.

16.—(18635) Soumis le dossier, au sujet de la ligne homologuée de l'avenue Décarie.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer à Son Honneur le Maire, pour visite des lieux samedi le 2 mai, et de donner instructions au Surintendant de la Voirie d'être présent à ladite visite.

17.—(19256) Soumis un rapport du Directeur du Bureau Municipal d'Hygiène et de Statistique, au sujet de la réorganisation de son département.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que l'étude de ce rapport soit fixée à mercredi, le 6 mai prochain.

18.—(19178) Soumis un rapport du Président du Bureau des Estimateurs, recommandant la nomination de MM. T. C. Flemming et A. Sénécal, pour agir comme commissaires dans l'expropriation de la rue Boucher.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport, ces derniers devant agir sous la présidence de Son Honneur le Recorder Geoffrion.

19.—(19054) Soumis un rapport du Surintendant du Département des Privilèges et des Licences, recommandant d'accorder à la Compagnie de Téléphone Bell le privilège de construire une voûte sous le trottoir de la rue Ontario Ouest, en face du No 47, sous les conditions mentionnées dans le rapport de l'Ingénieur en Chef et celui de la Commission des Services Electriques.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant l'octroi dudit permis, sujet aux conditions mentionnées dans ledit rapport.

20.—(15655) Soumis un rapport du Département en Loi, concernant la réclamation de M. John Carson, pour prétendus dommages causés par l'inondation de sa propriété, rue Colborne.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De rejeter ladite réclamation, suivant la recommandation du Département en Loi.

21.—Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que le Contrôleur et Auditeur de la Cité, de concert avec l'Avocat en Chef de la Cité, soit prié de mettre

13.—(18210) Submitted a report from the Law Department anent the claim of the Terrace Land Co., for the refund of one half of the sums paid, in connection with the expropriation of Mountain street, north of Sherbrooke street, stating that said claim is unfounded, and suggesting that the City pay only on judgment in the event of a suit being instituted and maintained.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That said report be approved.

14.—(16659) Submitted the documents anent the sale of the residue of the land expropriated from the opening of Robin street.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the matter be referred to the Law Department with a request that they confer with the interested parties in order that a sale may be effected by mutual agreement.

15.—(19156) Submitted a report from the Chairman of the Board of Assessors, recommending that Mr. D. P. Perrin be appointed commissioner in lieu of Mr. J. H. Prénoveau, re expropriation of Gilford street, between Simard street and Papineau avenue.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That said report be approved.

16.—(18635) Submitted the documents anent the homologated line of Décarie avenue.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be referred to His Worship the Mayor, in order that he may make a visit there on Saturday, the 2nd May, and that instructions be given to the Superintendent of the Road Department to be present.

17.—(19256) Submitted a report from the Medical Health Officer anent the reorganization of his department.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That consideration of the said report be deferred until Wednesday, the 6th May next.

18.—(19178) Submitted a report from the Chairman of the Board of Assessors, recommending that Messrs. F. C. Flemming and A. Sénécal be appointed commissioners re expropriation of Boucher street.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That said report be approved, the said commissioners to sit under the chairmanship of His Honor Recorder Geoffrion.

19.—(19054) Submitted a report from the Superintendent of the Privilege and License Department, recommending that the Bell Telephone Co. be allowed to construct a vault under the sidewalk on Ontario street West, opposite No. 47, on the conditions mentioned in the Chief Engineer's report and in the report of the Electric Service Commission.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That a report be made to Council recommending that said permit be granted on the conditions mentioned in the said report.

20.—(15655) Submitted a report from the Law Department concerning the claim of Mr. John Carson for damages alleged to have been caused to him by the flooding of his property, Colborne street.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That said claim be rejected, in accordance with the recommendation of the Law Department.

21.—On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the City Comptroller and Auditor and the Chief City Attorney be requested to submit to the



devant le Bureau un état complet des obligations de la Ville envers les municipalités annexées, comprenant ce qui a été dépensé et ce qui reste à dépenser pour se conformer à ces obligations.

22.—(19462) Soumis un rapport du Surintendant des Marchés, recommandant de faire droit à la demande de M. Georges Vaillancourt, locataire de l'étal No 22, Marché St-Jacques, à l'effet de faire poser une porte dans son dit étal. Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: D'accorder ladite demande.

23.—(19132) Soumise une communication de M. Constant Gardaix, au sujet de certaines améliorations à faire à l'île Sainte-Hélène.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De référer au Surintendant des Parcs pour rapport.

24.—(19567) Soumis un rapport du Surintendant des Edifices Municipaux, transmettant les offres reçues pour indemnités aux locataires qui possédaient des baux dans la bâtisse située sur le terrain où doit être érigé le bain du quartier Saint-Joseph, savoir:

M. Ornstein .....	\$300
J. Shapiro .....	500
E. Fine .....	250

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: D'accepter lesdites offres.

Ajourné "sine die".

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 1er mai 1914, a.m.

Son Honneur le Maire Médéric Martin, Président. Tous présents.

1.—Une délégation du Comité du Centenaire Cartier se présente devant le Bureau et soumet un plan montrant les abords du Monument Cartier, ainsi qu'un estimé du coût des travaux à faire.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant qu'une somme de \$21,500 soit votée à même les crédits du budget supplémentaire, pour payer le coût des travaux à faire aux approches du Monument Cartier, le plan tel que soumis par le Comité étant approuvé, et les travaux devant être exécutés sous la surveillance de l'Ingénieur de la Ville; le rapport devant être ultérieurement fait au Conseil sur les détails de cette dépense.

2.—Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Que la lecture des minutes soit suspendue.

3.—Soumis un compte de MM. O. LeMyre et L.F. Laflamme, au montant de \$500 chacun pour services rendus, en rapport avec l'enquête sur les achats de terrains.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: Que ledit compte soit approuvé jusqu'à concurrence d'un montant de \$400 chacun, et que le Trésorier de la Cité soit autorisé à payer ce dernier montant à MM. LeMyre et Laflamme, la somme de \$800 nécessaire devant être imputée sur la balance du crédit votée pour les dépenses de l'enquête.

4.—(18083) Soumis le dossier concernant l'expropriation de la propriété de M. C. A. Robinson, pour la construction du tunnel de l'Avenue du Parc.

Board a complete statement of the City's obligations towards the annexed municipalities including the amounts already spent and those which will still remain to be spent in order to fulfil these obligations.

22.—(19462) Submitted a report from the Superintendent of Markets, recommending that the request of Mr. Geo. Vaillancourt, lessee of stall No. 22, St. James Market, to have a door put up in his stall, be acceded to.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That said request be granted.

23.—(19132) Submitted a communication from Mr. Constant Gardaix anent certain improvements to be effected on St. Helen's Island.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That the same be referred to the Superintendent of Parks for a report.

24.—(19567) Submitted a report from the Superintendent of Municipal Buildings, transmitting the offers received for indemnities to the tenants who had leases in the building situated on the land where the bath of St. Joseph Ward is to be erected, viz:

M. Ornstein .....	\$300
J. Shapiro .....	500
E. Fine .....	250

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That said offers be accepted.

Adjourned sine die.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 1st May, 1914, a.m.

His Worship Mayor Médéric Martin, chairman. All the members of the Board.

1.—A delegation of the Cartier monument committee appeared before the Board and submitted a plan showing the location of the Cartier monument as well as an estimate of the cost of the work to be done.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That a report be made to Council recommending that a sum of \$21,500 be voted out of the supplementary budget, to pay the cost of the work to be done on the site of the Cartier monument, the plan submitted by the committee being approved, and the works to be performed under the supervision of the City Engineer; said report to contain all the details of the said expenditure.

2.—On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: that the reading of the minutes be suspended.

3.—Submitted an account from Messrs. O. LeMyre and L. F. Laflamme, amounting to \$500 each for services rendered in connection with the investigation re purchases of lots of land.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That said account be approved to the amount of \$400 each, and that the City Treasurer be authorized to pay said amount to Messrs. LeMyre and Laflamme, the sum of \$800 required for said purpose, to be charged against the appropriation voted to cover the expenses in connection with the investigation.

4.—(18083) Submitted the documents concerning the expropriation of the property of Mr. C. A. Robinson for the construction of a tunnel on Park avenue.



Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Département en Loi (M. Butler) pour procéder.

5.—(18282) Soumis le dossier concernant l'expropriation pour compléter l'élargissement de la rue Notre-Dame Ouest.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de donner instructions au Département en Loi de procéder à ladite expropriation.

6.—Soumise une lettre du Secrétaire-Honoraire du Comité de l'Exposition "Panama-Pacific Universal", qui doit être tenue à San-Francisco en 1915.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De transmettre ladite communication au Conseil pour référence au Comité de Réception.

7.—(13194) Soumis le dossier au sujet de l'expropriation de la rue de Salaberry dans le quartier Bordeaux.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, lui demandant de procéder à ladite expropriation, dont le coût devra être imputé sur le fonds d'emprunt.

8.—Soumis un compte de M. J. O. Marchand, architecte, au montant de \$4,625, pour honoraires dus en rapport avec la préparation des plans et devis de la réfection projetée de l'Hôtel-de-Ville.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de voter \$4,625 pour le paiement dudit compte.

9.—Soumis un rapport du Trésorier de la Cité, recommandant de payer à MM. J. A. Davis & Co., Ltd., un compte au montant de \$1,462.11, représentant l'intérêt à 4½% sur le prix de vente de certains terrains situés sur l'avenue de Lorimier, à compter du 25 mars 1914 au 1er mai, ainsi que la proportion des taxes municipales dues sur cette propriété pour la même période de temps et la partie du prix de vente payable en argent.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: Que ledit compte soit payé.

10.—(19470) Soumis un rapport du Trésorier de la Cité, recommandant d'inclure dans le budget supplémentaire un montant de \$4,000 pour lui permettre d'engager un certain nombre de commis surnuméraire pour la confection des rôles de cotisation.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De référer au Trésorier de la Cité, pour savoir s'il n'y a pas possibilité de faire faire ce travail par ses employés.

11.—Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: Qu'une somme de \$15,000, à être prise à même le crédit voté dans le budget supplémentaire du mois de mai, soit voté pour "Engagement de personnel additionnel et fonds de pension", et que rapport soit fait au Conseil en conséquence.

12.—(17551) Soumis le dossier, au sujet de la demande faite par M. Georges Morris, d'être mis à sa pension.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De référer à l'Avocat en Chef de la Cité, pour rapport.

13.—Soumise une lettre du rédacteur du "Canadian Municipal Journal", au sujet de la publication de matières concernant la Cité de Montréal.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Greffier-Adjoint de la Cité pour rapport.

**On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was**

Resolved: That the same be referred to the Law Department (Mr. Butler) with instructions to take the necessary proceedings.

5.—(18282) Submitted the documents concerning the expropriation to complete the widening of Notre-Dame street west.

**On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Côté, it was**

Resolved: That a report be made to Council recommending that instructions be given to the Law Department to proceed with the said expropriation.

6.—Submitted a letter from the Honorary Secretary of the Committee of the Universal Panama-Pacific Exposition which is to be held in San Francisco in 1915.

**On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was**

Resolved: That said communication be transmitted to Council for reference to the Reception Committee.

7.—(13194) Submitted the documents anent the expropriation of de Salaberry street, in Bordeaux Ward.

**On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was**

Resolved: That a report be made to Council asking that said expropriation be proceeded with, the cost of which to be charged against the loan fund.

8.—Submitted an account from Mr. J. O. Marchand, architect, amounting to \$4,625.00, for fees due to him in connection with the preparation of plans and specifications for the proposed changes in the City Hall.

**On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was**

Resolved: That a report be made to Council, recommending that the sum of \$4,625 be voted for the payment of said account.

9.—Submitted a report from the City Treasurer, recommending that the J. A. Davis & Co., Ltd., be paid an account amounting to \$1,462.11, representing the interest at 4½% on the sale price of certain lots situate on de Lorimier avenue, from the 25th March, 1914, to the 1st May, as well as the proportion of municipal taxes due on said property for the same period and that part of the sale price payable in cash.

**On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Côté, it was**

Resolved: That said account be paid.

10.—(19470) Submitted a report from the City Treasurer recommending that an amount of \$4,000 be included in the supplementary budget for the engagement of a certain number of supernumerary clerks for the preparation of assessment rolls.

**On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was**

Resolved: That it be referred to the City Treasurer in order to know if it would not be possible to have the said work done by his employees.

11.—On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That a sum of \$15,000, to be charged against the appropriation voted in the supplementary budget of May, be voted for the engagement of new employees and "pension fund" and that a report be made to Council accordingly.

12.—(17551) Submitted the documents anent the application of Mr. Georges Morris for superannuation.

**On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Côté, it was**

Resolved: That the same be referred to the Chief City Attorney for a report.

13.—Submitted a letter from the Editor of "The Canadian Municipal Journal" anent the publication of matters affecting the City of Montreal.

**On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was**

Resolved: That the same be referred to the Assistant City Clerk for a report.



14.—Soumise une lettre de MM. H. P. Bélair et J. H. Kenchan, les deux sténographes officiels de la Commission des Incendies, demandant une augmentation de salaire.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Commissaire des Incendies pour rapport.

15.—Soumise une lettre de "The Peerless Amusement Co., Ltd.," demandant d'être autorisé à construire une marquise au-dessus du trottoir, vis-à-vis le No 265 de la rue Bleury.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Surintendant du Département des Privilèges et des Licences, pour rapport immédiat.

16.—Soumise une lettre de "The MacMillan Co. of Canada Limited", offrant de vendre, au prix de \$1.50 chacun, une publication intitulée: "Studies in Water Supply", écrite par le Dr A. C. Houston.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'autoriser l'achat de cinq exemplaires à même le contingent du Bureau des Commissaires.

17.—(19467) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de payer à la "Wickes Boiler Company" les premier et second versements dus sur leur contrat, pour la fourniture de deux chaudières à vapeur, savoir: \$8,000 et \$4,000, soit un total de \$12,000.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'autoriser le paiement desdites sommes à la "Wickes Boiler Co."

18.—Soumis un extrait du procès-verbal d'une séance du Conseil tenu le 2 mars 1914 (question de l'échevin Ward), au sujet du protêt signifié à la "Elder Ebano Asphalt Company", en rapport avec leur contrat pour la fourniture de blocs.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'informer M. l'échevin Ward que le Bureau sera prêt à le recevoir, au sujet de cette question, le 5 mai à 10.30 heures a.m.

19.—(19544) Soumis un rapport de l'ingénieur en Chef, sur un certain nombre de demandes faites par la "Montreal Light, Heat and Power Company", aux fins d'être autorisée à ériger des poteaux dans un certain nombre de rues.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport immédiat.

20.—(19536) Soumis un rapport du Surintendant de la Voirie, au sujet de la demande de la "Montreal Light, Heat and Power Company", pour permis d'installer des poteaux.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

21.—(16725) Soumis le dossier au sujet de la demande de M. J. Brosseau pour permis d'exploiter la carrière d'Outremont.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: Que la demande de M. Brosseau soit refusée, et que l'Ingénieur en Chef soit prié de faire rapport immédiatement sur l'exploitation de cette carrière, par la Ville.

22.—Une délégation, représentant la "Newfoundland Society of Montreal", se présente devant le Bureau et demande à la Ville de venir en aide aux victimes du désastre maritime survenu récemment.

Sont présents: M. l'échevin Boyd et MM. le Lt-Col. Renouf et le Dr C. A. Peters.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, transmettant ladite requête, et demandant de donner une expression d'opinion.

14.—Submitted a letter from Messrs. H. P. Belair and J. H. Kenchan, both official stenographers of the Fire Commission, asking for an increase of salary.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be referred to the Fire Commissioners for a report.

15.—Submitted a letter from "The Peerless Amusement Co., Ltd.," asking for authorization to erect a marquise over the sidewalk, opposite No. 265 Bleury street.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be referred to the Superintendent of the Privilege and License Department, for an immediate report.

16.—Submitted a letter from "The MacMillan Co. of Canada, Limited," offering to sell for \$1.50 each a book entitled: "Studies in Water Supply", written by Dr. A. C. Houston.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the purchase of five copies of such book out of the "Contingencies" of the Board of Commissioners, be authorized.

17.—(19467) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the "Wickes Boiler Company" be paid the first and second instalments due on their contract, for the supply of two steam boilers, viz: \$8,000 and \$4,000, i.e. a total of \$12,000.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That payment of said sums to "The Wickes Boiler Co." be authorized.

18.—Submitted an extract from the minutes of a meeting of Council held on the 2nd March, 1914 (question put by Ald. Ward), anent a protest served upon "The Elder Ebano Asphalt Company" in connection with their contract for the supply of blocks.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That Ald. Ward be informed that this Board will discuss this question with him, on the 5th May, at 10.30 a.m.

19.—Submitted a report from the Chief Engineer anent a certain number of requests made by "The Montreal Light Heat & Power Co." for authorization to erect poles on certain streets.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be referred to the Law Department for an immediate report.

20.—(19536) Submitted a report from the Superintendent of the Road Department, anent the application of "The Montreal Light, Heat & Power Co. for permission to erect poles.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.

21.—(16725) Submitted the documents anent the application of Mr. J. Brosseau for permission to operate the Outremont quarry.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That Mr. Brosseau's application be refused and that the Chief Engineer be requested to report immediately on the operation of the said quarry by the City.

22.—A delegation, representing "The Newfoundland Society of Montreal", appeared before the Board and asked that the City assist the victims of the maritime disaster which occurred recently. Were present: Ald. Boyd, Lt.-Colonel Renouf and Dr. C. A. Peters.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That a report be made to Council transmitting the said petition and asking for an expression of opinion thereon.







2. Alphonse Denis, — permis d'emmagasiner et vendre de la gazoline, sur le lot No cad. 3259, quartier Saint-Gabriel, rue Wellington;
3. J. H. Boyer, — permis de recevoir, emmagasiner et vendre du bois de chauffage, du charbon et du fourrage, sur le lot No cad. 1712, quartier Saint-Henri, No 2112 rue Saint-Jacques;
4. Aird & Sons, — permis de recevoir, emmagasiner et vendre de la gazoline et de la benzine, sur le lot No cad. 871, subd. 17, 6, 5, p. 8, quartier Lafontaine, No 482 Ontario Est;
5. Armand Gravel, — permis de recevoir, emmagasiner et vendre de la gazoline, sur le lot No cad. 11, subd. 667, quartier Laurier, rue Bernard;
6. Rod. Plourde, — permis de recevoir, emmagasiner et vendre du bois de chauffage, du charbon et du fourrage, sur le lot No cad. 23, subd. 535 et 536 quartier Hoche-laga, rue Chambly;
7. J. B. McColl, — permis de recevoir et vendre de la gazoline et des huiles, sur le lot No cad. 1597, quartier Sainte-Marie, 1456 Notre-Dame Est;
8. F. X. Rochon, — permis de recevoir, emmagasiner et vendre de la gazoline sur le lot No cad. 10, subd. 147 et 148, quartier Duvernay, No 1001 rue Saint-Christophe.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: Que les permis ci-dessus mentionnés soient accordés.

32.—(19595) Soumis un rapport du Surintendant des Parcs, recommandant de demander des soumissions pour la construction de trois grands kiosques et de quatre chalets de nécessités à deux compartiments à l'Île Sainte-Hélène.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport, et d'autoriser la demande de soumissions.

33.—Soumis un rapport de l'Assistant-Agent des Achats et des Ventes, transmettant le résultat de la vente des résidus de terrains sur le Parc Sir Georges-Etienne Cartier et la rue Saint-Denis.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport, et de donner instructions au notaire de la Ville de préparer les actes pour ces ventes.

34.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant le vote d'une somme de \$18,800, payable \$300 par la Ville et \$18,500 par les propriétaires, pour la construction d'un égout dans la rue Eliza, de la rue Notre-Dame aux voies du Canadien-Nord.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de voter la somme ci-dessus, et de demander l'autorisation d'exécuter lesdits travaux à la journée, si le Bureau le juge à propos.

35.—Soumis un rapport du Directeur de l'Assistance Municipale, sur les enquêtes faites par son département au sujet des demandes de réinternement ou d'internement d'enfants sans tutelle dans les écoles d'industrie, et de malades dans l'Hôpital des Incurables.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport, et d'autoriser le Département en Loi à intenter des poursuites devant la Cour du Recorder pour recouvrement des montants suivants:

John Patrick Greene . . . . .	\$ 50.04
Dolphis Corbeil . . . . .	136.04

36.—(19488) Soumis un rapport du Surintendant de l'Incineration, recommandant la nomination de M. Odilas Cadieux à la position de forgeron-voiturier dans son département.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

2. Alphonse Denis. To store and sell gasolene on lot cad. No. 3259, St. Gabriel Ward, Wellington street;
3. J. H. Boyer. To receive, store and sell firewood, coal and fodder on lot cad. No. 1712, St. Henri Ward, No. 2112 St. James street;
4. Aird & Sons. To receive, store and sell gasolene and benzine on lot cad. No. 871, subd. 17, 6, 5, p. 8, La-Fontaine Ward, No. 482 Otario East;
5. Arm. Gravel. To receive, store and sell gasolene on lot cad. No. 11, subd. 667, Laurier Ward, Bernard street;
6. Rod. Plourde. To receive, store and sell firewood, coal and fodder on lot cad. No. 23, subd. 535 and 536, Hochelaga Ward, Chambly street;
7. J. B. McColl. To receive and sell gasolene and oils on lot cad. No. 1597, St. Mary's Ward, 1456 Notre-Dame street East;
8. F. X. Rochon. To receive, store and sell gasolene on lot cad. No. 10, subd. 147 and 148, Duvernay Ward, No. 1001 St. Christopher street.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That the above mentioned permits be granted.

32.—(19595) Submitted a report from the Superintendent of Parks, recommending that tenders be called for the construction of three large kiosks and four comfort stations with two compartments on St. Helen's Island.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That said report be approved and that tenders be called for.

33.—Submitted a report from the Assistant Purchasing and Sales Agent transmitting the result of the sale of the residue of lots on Sir Georges Etienne Cartier Park and St. Denis street.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That said report be approved and that instructions be given to the City Notary to prepare the necessary deeds of sale.

34.—Submitted a report from the Chief Engineer recommending that a sum of \$18,800 be voted, payable \$300 by the City and \$18,500 by the proprietors, for the construction of a sewer in Eliza street, from Notre-Dame street to the Canadian Northern tracks.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That a report be made to Council recommending that the above sum be voted and that the Board be authorized to perform the said work by day labor, if they deem it proper.

35.—Submitted a report from the Director of Municipal Assistance anent the investigation made by his department concerning the requests for commitments or commitment of uncared for juveniles to industrial schools and of patients to the Hospital for Incurables.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That said report be approved, and that the Law Department be authorized to take legal proceedings in the Recorder's Court in order to recover the following amounts:

John Patrick Greene . . . . .	\$ 50.00
Dolphis Corbeil . . . . .	136.04

36.—(19488) Submitted a report from the Superintendent of the Incineration Department recommending that Mr. Odilas Cadieux be appointed blacksmith and cartwright in his Department.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was



Résolu: De retourner ledit rapport à son auteur, pour avoir la liste de ceux qui ont fait application, et pour recommandation.

37.—(17857) Soumis un rapport du Directeur du Bureau Municipal d'Hygiène et de Statistique, recommandant la vente d'effets restés à la Morgue.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De référer au Département en Loi, pour savoir s'il est nécessaire de faire rapport au Conseil pour autoriser la vente desdits effets, et dans l'affirmative, de faire rapport au Conseil en conséquence.

38.—(19429) Soumise une résolution du Conseil, en date du 22 avril, priant le Bureau de ne pas donner suite au projet de transformer l'Hôtel-de-Ville de Rosemont en caserne de pompiers.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef, au Surintendant de Police et au Chef du Département des Incendies, pour rapport sur l'opportunité de faire droit à cette demande.

39.—(19543) Soumis un rapport du Surintendant de l'Incineration, recommandant le vote d'un crédit additionnel de \$3,000, pour finir le nettoyage des ruelles.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Côté, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de voter ladite somme pour les fins ci-dessus.

40.—(19568) Soumise une résolution du Conseil, en date du 27 avril, au sujet de l'octroi par l'Inspecteur des Bâtisses, de permis de construction sur la ligne du Boulevard Saint-Joseph, depuis la passation d'une résolution pour l'établissement d'une ligne homologuée, à l'Est de l'avenue Papineau.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef (M. Chaussé), pour savoir si tels permis ont été accordés, et si oui, pour quelle raison.

41.—(19571) Soumise une résolution du Conseil, en date du 27 avril, au sujet des taxes à imposer sur les salles de vues animées.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Surintendant du Département des Privilèges et des Licences, pour rapport.

42.—(18896) Soumis le dossier au sujet des contrats pour la fourniture de trucks d'automobiles.

Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

43.—(19580) Soumise une résolution du Conseil, au sujet de la démolition des bâtisses achetées pour l'ouverture de la rue Gauthier.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Surintendant des Bâtisses Municipales pour rapport.

44.—(19599) Soumise une communication de H. F. Payoux, demandant une entrevue avec le Bureau des Commissaires.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: D'inviter M. Payoux à rencontrer le Bureau, vendredi, le 8 mai.

45.—(19492) Soumis un rapport du Surintendant des Edifices Municipaux, recommandant le renouvellement pour un an du bail détenu par le Club "Franc Tireur", pour location de l'immeuble No 1507 Notre-Dame Ouest.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyé par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: D'autoriser le renouvellement dudit bail pour un an, pourvu qu'il soit révocable à tous les mois.

Resolved: That said report be referred back to the Superintendent of the Incineration Department for a list of the applicants, and for recommendation.

37.—(17857) Submitted a report from the Medical Health Officer recommending the sale of effects left at the Morgue.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That the same be referred to the Law Department, in order to know if it is necessary to make a report to Council for authorization to sell the said effects and if so, to report to Council accordingly.

38.—(19429) Submitted a resolution of Council, dated the 22nd April, asking that the Board do not convert the City Hall of Rosemont into a fire station.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That the same be referred to the Chief Engineer, to the Superintendent of Police and to the Chief of the Fire Department for a report as to the advisability of acceding to this request.

39.—(19543) Submitted a report from the Superintendent of the Incineration Department, recommending that an additional appropriation of \$3,000.00 be voted to complete the cleaning of lanes.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Côté, it was

Resolved: That a report be made to Council, recommending that said sum be voted for the above purpose.

40.—(19568) Submitted a resolution of Council, dated the 27th April, anent the granting by the Building Inspector, of building permits on the St. Joseph Boulevard line, since the resolution establishing an homologated line, east of Papineau avenue, was passed.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be referred to the Chief Engineer (Mr. Chaussé), in order to know whether such permits have been granted, and, if so, for what reason.

41.—(19571) Submitted a resolution of Council, dated the 27th April, anent the taxes to be imposed on moving picture halls.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be referred to the Superintendent of the Privilege and Licenses Department for a report.

42.—(18896) Submitted the documents anent the contracts for the supply of automobile trucks.

On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.

43.—(19580) Submitted a resolution of Council anent the demolition of buildings purchased for the opening of Gauthier street.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be referred to the Superintendent of Municipal Buildings for a report.

44.—(19599) Submitted a communication from Mr. H. F. Payoux, asking for an interview with the Board of Commissioners.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That Mr. Payoux be invited to meet the Board on Friday, the 8th May.

45.—(19492) Submitted a report from the Superintendent of Municipal Buildings, recommending the renewal for a year of the lease held by the Club "Franc-Rieur" for the premises bearing No. 1507 Notre-Dame street west.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That renewal of the said lease for one year be authorized, provided it be revokable every month.



46.—Soumise une communication de la Compagnie Desrochers, au sujet de la fourniture de certains appareils pour les terrains de jeux.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyé par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De référer à l'Assistant-Agent des Achats et des Ventes.

47.—Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: Qu'ordre soit donné à l'Agent des Achats et des Ventes de ne rien acheter sans soumettre les prix au Bureau, avec une liste comparative des prix payés par les autres villes.

48.—Le Secrétaire procède à la lecture des Minutes.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: Que les Minutes soient amendées en ajoutant dans la séance du 28 avril p.m., à la fin de la résolution No 19337, concernant une demande de garantie par M. Saint-Amand, les mots: "Mais que le Bureau est favorable à l'acceptation d'une garantie", et que, ainsi amendée, lesdites Minutes soient approuvées.

Ajournement.

L. N. SENECAL,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu d'une séance spéciale tenue le 4 mai 1914, à 3-45 p.m., dans le cabinet de Son Honneur le Maire.

Son Honneur le Maire Médéric Martin. Tous présents.

1.—Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De rescinder une résolution du Bureau des Commissaires, en date du 1er mai courant, à l'effet de recommander au Conseil de voter un crédit au montant de \$21,500 pour les travaux d'embellissement du Parc Mont-Royal, et de la remplacer par la suivante:

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant qu'une somme de \$21,500 soit votée, à même le fonds d'emprunt, pour payer le coût des travaux à faire aux approches du Monument Cartier, le plan, tel que soumis par le Comité, étant approuvé.

2.—Soumis un rapport du Département en Loi, transmettant copie des sentences arbitrales rendues dans l'expropriation pour l'ouverture de la rue Le Royer, le 13 mars 1914.

Attendu que le montant total des indemnités et des frais s'élève à la somme de \$45,761.30, et que le crédit voté par le Conseil n'est que de \$13,509.

Sur proposition de M. le Commissaire Hébert, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant le vote d'un crédit additionnel de \$32,252.30 pour parfaire le montant requis pour payer les indemnités honoraires des arbitres, du Secrétaire, et frais des Avocats, la Cité se réservant le droit de contester le compte des arbitres et du Secrétaire.

3.—Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De rescinder une résolution du Bureau, en date du 1er mai courant, concernant la communication de la "Panama Pacific Universal Exposition", et de la remplacer par la suivante:

Résolu: De transmettre ladite communication au Conseil, et de recommander la nomination d'un certain nombre d'échevins pour assister à ladite convention, avec un ou deux membres du Bureau, lequel se déclare prêt à voter les crédits nécessaires.

4.—Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

46.—Submitted a communication from the Desroches Company, anent the supply of certain apparatus for playgrounds.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That the same be referred to the Assistant Purchasing and Sales Agent.

47.—On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the Purchasing and Sales Agent be ordered not to buy anything without submitting the prices quoted to the Board, with a comparative list of the prices paid by other cities.

48.—The Secretary proceeded to read the minutes.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the minutes be amended by adding in the report of the meeting of the 28th April, p.m., at the end of resolution No. 19337, containing a request from Mr. Saint-Amand for a guarantee, the words: "But the Board are in favor of accepting a guarantee on real estate", and that, so amended, the said minutes be confirmed.

Adjourned.

L. N. SENECAL,  
Secretary.

\* \* \*

Report of a special meeting held on the 4th May 1914, in His Worship the Mayor's Office.

Present: His Worship Mayor Médéric Martin and all the members of the Board.

1.—On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: To repeal a resolution of the Board of Commissioners adopted on the 1st May instant, recommending to Council to vote an appropriation of \$21,500 for the embellishment of Mount Royal Park and replace the same by the following:

"Resolved: To report to Council, recommending that a sum of \$21,500 be voted ex-loan fund, to pay the cost of the works to be done at the approaches to the Cartier monument, the plan, as submitted by the Committee, being approved.

2.—Submitted a report from the Law Department, transmitting a copy of the awards re expropriation of LeRoyer street made on the 13th March 1914.

Whereas the total amount of the indemnities and costs aggregate the sum of \$45,761.30 and that the appropriation voted by the Council is only of \$13,509.00.

On motion of Commissioner Hébert, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That a report be made to Council, recommending that an additional appropriation of \$32,252.30 be voted to make up the sum required to pay the indemnities, the fees of the arbitrators, of the Secretary and of the Attorneys, the City reserving the right to contest the account of the arbitrators and of the Secretary.

3.—On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: To repeal a resolution adopted by the Board on the 1st May instant, concerning the communication received from the Panama Universal Exposition, and to replace it by the following:

"Resolved: To transmit said communication to the Council and to recommend the appointment of a certain number of Aldermen to attend said convention, with one or two members of the Board, who are prepared to vote the necessary appropriations.

4.—On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner Ainey, it was



Résolu: De rescinder une résolution du Bureau, en date du 29 avril dernier, au sujet de l'invitation reçues de l'Union des Municipalités Canadiennes, et de la remplacer par la suivante:

Résolu: De transmettre ladite communication au Conseil, et de recommander la nomination d'un certain nombre d'échevins pour assister à ladite convention, avec un ou deux membres du Bureau des Commissaires, lequel se déclare prêt à voter les crédits nécessaires.

5.—Sur proposition de M. le Commissaire Côté, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De rescinder une résolution du Bureau, en date du 28 avril dernier, concernant la convention du Congrès International pour l'Embellissement des Villes, et de la remplacer par la suivante:

Résolu: De transmettre ladite communication au Conseil, et de recommander la nomination d'un certain nombre d'échevins pour assister à ladite convention, avec un ou deux membres du Bureau des Commissaires, lequel se déclare prêt à voter les crédits nécessaires.

6.—(19567) Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De rescinder une résolution du Bureau, en date du 30 avril, concernant les offres reçues pour indemnités aux locataires qui possédaient des baux dans le quartier Saint-Laurent, et de la remplacer par la suivante:

Résolu: D'accepter lesdites offres, et de faire rapport au Conseil, recommandant de voter à cette fin, une somme de \$1,050, représentant les indemnités réclamées par ces locataires.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

Resolved: To repeal a resolution adopted by the Board on the 29th April last, anent the invitation received from the Union of Canadian Municipalities, and replace the same by the following:

"Resolved: To transmit said communication to Council and to recommend the appointment of a certain number of Aldermen to attend said convention with one or two Commissioners, said Board being willing to vote the necessary appropriations.

5.—On motion of Commissioner Côté, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the resolution adopted by the Board on the 28th April last, anent the convention of the International Congress for the Embellishment of Towns, be repealed and replaced by the following:

"Resolved: To transmit said resolution to Council and to recommend the appointment of a certain number of Aldermen to attend said convention with one or two members of the Board of Commissioners, said Board being prepared to vote the necessary appropriations.

6.—On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That a resolution of the Board adopted on the 30th April, concerning the offers received for indemnities to tenants who have had leases in St. Lawrence Ward, be repealed and replaced by the following:

"Resolved: That said offers be accepted and that a report be made to Council, recommending that a sum of \$1,050 be voted for such purpose, said sum representing the indemnities claimed by said tenants.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.



## CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'assemblée spéciale du 4 mai 1914.

Son Honneur le Maire, M. M. Martin, occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, Ward, O'Connell, Létourneau, Boyd, Bastien, Mayrand, Turcot, Macdonald, Giroux, Blumenthal, Larivière, Ménard, Rubenstein, Vandelac, Weldon, Loranger, Hushion, Dubeau, Therrien, Denis, Chartrand, St-Pierre, Elie, Rochon, Barbeau, Dubois, Pauzé, Lavergne et MM. les Commissaires Ainey, Côté, Hébert et McDonald.

Le procès-verbal de la dernière assemblée est lu et approuvé.

Son Honneur le Maire présente au Conseil le Maire Martin, de Regina, Alberta, et lui souhaite la bienvenue au nom de la Cité.

Le Maire Martin prend alors un siège à droite de Son Honneur le Maire.

### REQUETES.

1.—Du Secrétaire de la Commission des Chemins de Fer, demandant par télégramme, l'usage de la Salle du Conseil, pour vendredi, le 15 du courant.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que le Greffier de la Cité soit prié d'informer la Commission des Chemins de Fer du Canada que la Salle du Conseil sera mise à sa disposition le 15 courant, pourvu qu'aucune séance du Conseil n'ait lieu ce jour-là.

2.—Du Révd M. Brisset, curé de la paroisse St-Paul, demandant que soit établi un arrêt de tramway entre les rues Rielle et Angers.

Sur proposition de M. l'éch. BARBEAU, appuyée par M. l'éch. PAUZE, il est

Résolu: Que le Greffier de la Cité reçoive instruction de communiquer avec la Compagnie des Tramways, afin d'obtenir qu'un arrêt de tramway soit établi entre les rues Angers et Rielle, vis-à-vis l'église, dans le quartier Saint-Paul.

3.—De la "McLennan Lumber Co.", demandant que des améliorations soient faites dans la ruelle Bronsdon.

Renvoyées au Bureau des Commissaires.

4.—De citoyens demandant que soit règlementée la vente des journaux par les petits vendeurs de journaux.

5.—Rapports du Surintendant des Privilèges et des Licences et du Trésorier de la Cité au sujet de la requête de la "Montreal Newsboys Protective Association."

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que lesdits documents soient renvoyés à la Commission de Législation.

### RAPPORTS.

5.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de procéder à l'expropriation pour l'ouverture de la rue de Salaberry, quartier Bordeaux.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. MENARD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

## CITY COUNCIL

Report of special meeting held on the 4th May 1914.

His Worship the Mayor, Mr. M. Martin, in the Chair.

Present: Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, Ward, O'Connell, Létourneau, Boyd, Bastien, Mayrand, Turcot, Macdonald, Giroux, Blumenthal, Larivière, Ménard, Rubenstein, Vandelac, Weldon, Loranger, Hushion, Dubeau, Therrien, Denis, Chartrand, St-Pierre, Elie, Rochon, Barbeau, Dubois, Pauzé, Lavergne, and Messrs. Ainey, Côté, Hébert and McDonald, Commissioners.

The Minutes of the last meeting were read and confirmed.

His Worship the Mayor introduced to the Council Mayor Martin, of Regina, Alberta, and welcomed him on behalf of the City.

Mayor Martin then took a seat at the right of His Worship the Mayor.

### PETITIONS.

1.—Telegram from the Secretary of the Railway Commissioners, asking the use of the Council Room for Friday, the 15th inst.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That the City Clerk be instructed to inform the Board of Railway Commissioners for Canada that the Council Room will be placed at their disposal on the 15th inst., provided no meeting of the Council be held on that day.

2.—From Revd. Father Brisset, Parish Priest, St. Paul Parish, asking that a car stop be established between Rielle and Angers streets.

On motion of Ald. BARBEAU, seconded by Ald. PAUZE, it was

Resolved: That the City Clerk be instructed to communicate with the Montreal Tramways Company, in order to obtain from said Company that a car stop be established between Angers and Rielle streets, opposite re church, St. Paul Ward.

3.—From McLennan Lumber Co., asking that Bronsdon Lane be improved.

Referred to Board of Commissioners.

4.—From Citizens, asking that the selling of newspapers by newsboys be regulated.

5.—Reports from the Superintendent of Privileges and Licenses and from the City Treasurer, anent a petition from Montreal Newsboy's Protective Association.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said documents be referred to the Legislation Committee.

### REPORTS.

5.—From Board of Commissioners, to proceed with the expropriation for the opening of de Salaberry street, in Bordeaux Ward.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. MENARD, it was

Resolved: That said report be received and adopted.



6.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter \$15,000 pour de nouveaux employés.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

7.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'opérer le virement d'un crédit de \$6,300 pour le nivellement de la rue Nicolet.

8.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'opérer le virement d'un crédit de \$9,200 pour le nivellement de la rue Dézéry.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. CHARTRAND, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés.

9.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter \$2,500 pour aider au mouvement du grand nettoyage de la Ville.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté: ledit rapport est approuvé par plus des deux-tiers de tous les membres du Conseil tel que requis par l'art. 338a de la Charte.

10.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter \$4,625 pour payer le compte de M. J. O. Marchand, architecte, re changements faits à l'Hôtel-de-Ville.

Délibération remise à la demande de M. l'échevin Giroux.

11.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter un crédit de \$500 pour installer des lampadaires en face de la résidence du Maire.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. THERRIEN, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

12.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter \$150 pour payer certains comptes pour la traduction du rapport du Juge Fortin.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

13.—Du Bureau des Commissaires, répondant à une question, re livraison de la pierre concassée.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et que copies en soient transmises à MM. les échevins Mayrand et Larivière.

14.—Du Bureau des Commissaires, soumettant au Conseil un rapport du Département en Loi concernant le fonds de pension pour les employés permanents.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit renvoyé à la Commission de Législation.

15.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de constituer en corporation le Club Commercial.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. VANDELAC, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

16.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la "Montreal Light, Heat and Power Company", d'ériger des poteaux dans certaines rues.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. LARIVIERE, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

17.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de constituer en corporation, l'Association Feuille d'Erable.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. ST-PIERRE, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

6.—From Board of Commissioners, to vote \$15,000 for new employees.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

7.—From Board of Commissioners, to vary a sum of \$6,300, voted for the levelling of Nicolet street.

8.—From Board of Commissioners, to vary a sum of \$9,200, voted for the levelling of Dézéry street.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. CHARTRAND, it was

Resolved: That said reports be received and adopted.

9.—From Board of Commissioners, to vote \$2,500, anent City improvement campaign.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and adopted; said report was approved by more than two thirds of all the members of the Council as required by Art. 338a of the Charter.

10.—From Board of Commissioners, to vote \$4,625 to pay account of Mr. J. O. Marchand, Architect, re alterations to the City Hall.

Consideration deferred, at the request of Alderman Giroux.

11.—From Board of Commissioners, to vote \$500 to install lamp-posts in front of the Mayor's residence.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. THERRIEN, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

12.—From Board of Commissioners, to vote \$150 to pay certain accounts, re translation of Judge Fortin's report.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

13.—From Board of Commissioners, replying to a question re delivery of crushed stone.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and that copies of the same be transmitted to Aldermen Mayrand and Larivière.

14.—From Board of Commissioners, submitting to Council a report from the Law Department, re by-law concerning pension to permanent employees.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be referred to the Legislation Committee.

15.—From Board of Commissioners, to incorporate "Le Club Commercial".

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. VANDELAC, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

16.—From Board of Commissioners, to allow the M. L. H. and P. Co., to erect poles in certain streets.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. LARIVIERE, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

17.—From Board of Commissioners, to incorporate the association know as "L'Association Feuille d'Erable".

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ST-PIERRE, it was

Resolved: That said report be received and adopted.



18.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de constituer en corporation le "United Service Athletic Club".

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. BOYD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

19.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la Compagnie de Téléphone Bell de construire une voûte sous le trottoir, sur la rue Ontario Ouest,

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. RUBENSTEIN, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

20.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de procéder à l'expropriation de la rue Notre-Dame, entre les rues Fulford et Atwater.

Délibération remise à la demande de M. l'échevin L. A. Lapointe.

21.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter \$10,350 pour l'exécution des travaux permanents dans le Parc Mont-Royal.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. BOYD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

22.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter \$3,000 pour le nettoyage des ruelles.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

23.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter \$18,800 pour la construction d'un égout dans la rue Elisa, au Nord de la rue Notre-Dame.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin LARIVIERE, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

24.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter \$21,500 pour l'exécution de certaines améliorations sur la Ferme Fletcher, là où doit être érigé le Monument Cartier.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. VANDELAC, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que la Règle 111 des Règles du Conseil soit suspendue, afin de permettre la présentation des cinq rapports suivants, qui n'ont pas été déposés entre les mains du Greffier de la Cité, avant 10 heures, ce jour, savoir:

25.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de nommer une délégation pour assister à la convention de l'Union des Municipalités Canadiennes, qui doit avoir lieu à Sherbrooke durant le mois d'août prochain.

Sur proposition de M. l'éch. MENARD, appuyée par M. l'éch. BOYD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté et que les membres du Conseil dont les noms suivent soient nommés pour faire partie de ladite délégation, savoir: MM. les échevins L. A. Lapointe, Boyd, St-Pierre, Ménard, O'Connell, Larivière, Denis, Lavergne, Bastien, Turcot et Blumenthal.

26.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de nommer une délégation pour assister à la "Conference on City Planning", qui doit avoir lieu à Toronto, durant le mois courant.

Sur proposition de M. l'éch. LARIVIERE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté et que les membres du Conseil dont les noms suivent soient nommés pour assister à ladite convention, savoir: MM. les échevins L. A. Lapointe, Loranger, Pauzé, Dubois, Létourneau, O'Connell, Weldon, Elie, Vandelac et Dubeau.

27.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de nommer une délégation pour représenter la Cité à l'exposition universelle Panama-Pacifique.

Résolu: Que ledit rapport soit retourné au Bureau des Commissaires.

1.—From Board of Commissioners, to incorporate the United Service Athletic Club.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BOYD, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

19.—From Board of Commissioners, to allow the Bell Telephone Co., to construct a vault under the sidewalk on Ontario street West.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. RUBENSTEIN, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

20.—From Board of Commissioners, to proceed with the expropriation of Notre Dame street, between Fulford and Atwater streets.

Consideration deferred at the request of Alderman L. A. Lapointe.

21.—From Board of Commissioners, to vote \$10,350 for permanent works in Mount Royal Park.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BOYD, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

22.—From Board of Commissioners, to vote \$3,000 for the cleaning of lanes.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

23.—From Board of Commissioners, to vote \$18,800 for the construction of a sewer in Elisa street, North of Notre Dame street.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. LARIVIERE, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

24.—From Board of Commissioners, to vote \$21,500 for certain improvements on Fletcher's Field where Cartier Monument will be erected.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. VANDELAC, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That Rule 111 be suspended in order to allow the presentation of the five following reports which were not deposited with the City Clerk before 10 o'clock, this day, viz:

25.—From Board of Commissioners, to appoint a delegation to attend the convention of the Union of Canadian Municipalities to be held in Sherbrooke during August next.

On motion of Ald. MENARD, seconded by Ald. BOYD, it was

Resolved: That said report be received and adopted and that the following members of the Council be appointed to form part of said delegation, viz: Ald. L. A. Lapointe, Boyd, St-Pierre, Ménard, O'Connell, Larivière, Denis, Lavergne, Bastien, Turcot and Blumenthal.

26.—From Board of Commissioners, to appoint a delegation to attend the Conference on City Planning to be held in Toronto during the present month.

On motion of Ald. LARIVIERE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and adopted and that the following members of the Council be appointed delegates to attend said convention, viz: Ald. L. A. Lapointe, Loranger, Pauzé, Dubois, Létourneau, O'Connell, Weldon, Elie, Vandelac and Dubeau.

27.—From Board of Commissioners, to appoint a delegation to represent the City at the Panama-Pacific Universal Exposition.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. TURCOT, it was

Resolved: That said report be referred back to the Board of Commissioners.



28.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter un crédit additionnel de \$32,252.30 pour payer les indemnités accordées aux arbitres, re expropriation de la rue Le Royer.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. LORANGER, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

29.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter \$1,050 pour payer des indemnités à certains locataires d'une propriété récemment achetée par la Ville pour construire un bain dans le quartier Saint-Laurent.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. RUBENSTEIN, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

#### ACTE.

30.—Quittance de la Cité de Montréal à M. F. Eugène Riopelle.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit acte soit approuvé et que Son Honneur le Maire et le Greffier de la Cité soient autorisés à le signer au nom de la Cité.

#### INTERPELLATIONS.

31.—Certaines questions sont posées au Bureau des Commissaires et à la Commission de Législation, avec prière d'y répondre pour la prochaine assemblée du Conseil, par (a) M. l'échevin Blumenthal, re pavage de la Montée du Zouave; (b) M. l'échevin Macdonald, re exécution de certains travaux dans le quartier Notre-Dame de Grâce; (c) M. l'échevin Lavergne, re pavage des rues Iberville et Masson; (d) M. l'échevin Lavergne, demandant à la Commission de Législation de limiter les permis de "tag days"; (e) M. l'échevin Lavergne, pour macadamiser certaines rues dans le quartier Rosemont; (f) M. l'échevin Lavergne, au sujet de l'argent voté pour certains travaux dans le quartier Rosemont; (g) M. l'échevin Dubeau, re construction de magasins sur la rue Saint-André; (i) M. l'échevin Dubois, re installation de lampes électriques dans certaines rues du quartier Emard; (j) M. l'échevin Dubois, re exécution de certains travaux municipaux dans le quartier Emard; (k) M. l'échevin Weldon, re installation d'un châlet de nécessités sur le Square Victoria; (l) M. l'échevin Ward, re élargissement de la rue Guy.

#### MOTIONS.

32.—Sur proposition de M. l'éch. LARIVIERE, appuyée par M. LORANGER, il est

Résolu: Que le Bureau des Commissaires soit respectueusement prié de bien vouloir fournir au Conseil un état démontrant comment a été dépensé le crédit de \$100,000 qui avait été voté au Bureau des Commissaires dans le budget de 1914, pour nouveau personnel et augmentation de salaires des employés municipaux, et de donner, dans chaque cas, le nom des nouveaux employés qui ont été engagés ainsi que le nom des employés qui ont reçu des augmentations de salaire et le montant de ces augmentations.

33.—Sur proposition de M. l'éch. LARIVIERE, appuyée par M. l'éch. LAVERGNE, il est

Résolu: Que le Bureau des Commissaires soit prié d'étudier, dans le plus court délai possible, l'opportunité de procéder à l'élargissement de la rue Dickson, de la rue Notre-Dame aux limites nord de la Cité.

28.—From Board of Commissioners, to vote an additional amount of \$32,252.30 to pay awards of arbitrators, re expropriation of Le Royer street.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. LORANGER, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

29.—From Board of Commissioners, to vote \$1,050 to pay indemnities to certain tenants of a property recently purchased by the City for a bath in St. Lawrence Ward.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. RUBENSTEIN, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

#### DEED.

30.—Deed of acquittance by the City of Montreal to Mr. F. Eugène Riopelle.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said deed be approved of and that His Worship the Mayor and the City Clerk be authorized to sign the same on behalf of the City.

#### QUESTIONS.

31.—Certain questions were put to the Board of Commissioners and Legislation Committee, with a request that they reply thereto for the next meeting of the Council, by (a) Alderman Blumenthal, re paving of Montée du Zouave; (b) Alderman Macdonald, re carrying on of certain works in Notre Dame de Grâce Ward; (c) Alderman Lavergne, re paving of Iberville and Masson streets; (d) Alderman Lavergne, asking Legislation Committee to limit permits for tag days; (e) Alderman Lavergne, to macadamize certain streets in Rosemont Ward; (f) Alderman Lavergne, re money voted for certain works in Rosemont Ward; (g) Alderman Dubeau, re Roy street expropriation; (h) Alderman Dubeau, re erection of stores on St. André street; (i) Alderman Dubois, re installation of electric lamps in certain streets of Emard Ward; (j) Alderman Dubois, re carrying on of certain municipal works in Emard Ward; (k) Alderman Weldon, re installation of a public convenience on Victoria Square; (l) Alderman Ward, re widening of Guy street.

#### MOTIONS.

32.—On motion of Ald. LARIVIERE, seconded by Ald. LORANGER, it was

Resolved: That the Board of Commissioners be respectfully requested to submit to the Council a statement showing how the appropriation of \$100,000, which was voted to the Board of Commissioners, in the budget of 1914, for new staff and increase of salaries of civic employees, has been expended, and to give, in each case, the names of the new employees who have been granted increases of salaries and the amount of such increases.

33.—On motion of Ald. LARIVIERE, seconded by Ald. LAVERGNE, it was

Resolved: That the Board of Commissioners be requested to study the advisability of proceeding without delay with the widening of Dickson street, from Notre Dame street to the Northern limits of the City.



34.—Sur proposition de M. l'éch. LARIVIERE, appuyée par M. l'éch. TURCOT, il est

Résolu: Attendu qu'il est absolument nécessaire de procéder à l'élargissement de la rue Notre-Dame en face de l'Asile St-Jean de Dieu, dans les limites de l'ancienne municipalité de Beauvillage;

Attendu que les travaux de pavages devront être retardés jusqu'à ce que cet élargissement ait été complété;

Attendu que l'ancien Bureau des Commissaires a cherché à obtenir des options des Révérendes Soeurs de la Providence, sans pouvoir réussir;

Que le Bureau des Commissaires soit respectueusement prié de bien vouloir procéder sans délai à l'expropriation du terrain de l'Asile St-Jean de Dieu, appartenant aux Révérendes Soeurs de la Providence, requis pour l'élargissement de ladite rue Notre-Dame dans les limites ci-dessus mentionnées, conformément aux dispositions de l'article 421 de la Charte et de ses amendements, et que des instructions à cet effet soient données aux Avocats de la Cité dans le plus court délai possible.

35.—M. l'éch. LARIVIERE, appuyé par M. l'éch. L. A. LAPOINTE,

Propose: Attendu qu'il y a à Montréal un grand nombre d'immigrés qui peuvent difficilement se procurer du travail;

Attendu que, en dépit de cet état de choses, un flot d'immigrants inonde la ville tous les printemps;

Attendu que, dans l'intérêt même de ceux qui veulent venir au Canada, il serait opportun d'amender la loi d'immigration du Canada de façon à diminuer dans une certaine mesure le chiffre des immigrants qui viennent chaque année dans notre ville pour obtenir de l'emploi comme journaliers;

Que ce Conseil prie instamment les autorités fédérales d'amender la loi d'immigration, soit en augmentant la somme que ces étrangers doivent avoir en leur possession pour être admis dans le pays, ou de toute autre manière qu'elles le jugeront à propos, de façon que, sans enrayer l'immigration d'étrangers qui désirent s'occuper d'agriculture, le nombre des étrangers qui viennent chercher du travail comme journaliers soit réduit assez sensiblement pour qu'ils puissent plus facilement obtenir de l'emploi

Et un débat s'engageant,

Sur proposition de M. l'éch. MENARD, appuyée par M. l'éch. VANDELAC, il est

Résolu: Que ladite motion soit renvoyée à la Commission de Législation pour étude et rapport.

36.—Sur proposition de M. l'éch. LETOURNEAU, appuyée par M. l'éch. BASTIEN, il est

Résolu: Que le Greffier de la Cité reçoive instructions de communiquer avec les autorités de la Compagnie des Tramways afin d'obtenir de cette dernière qu'un arrêt de tramway soit établi au coin des rues Notre-Dame et du Couvent, dans le quartier Saint-Henri.

37.—Sur proposition de M. l'éch. GIROUX, appuyée par M. l'éch. THERRIEN, il est

Résolu: Que le Greffier de la Cité reçoive instructions de communiquer avec les autorités de la Compagnie des Tramways afin d'obtenir de cette dernière que l'arrêt de tramways qui existe actuellement rue Craig, entre les rues Saint-André et Saint-Hubert, soit remplacé par un arrêt au coin des rues Saint-André et Craig.

38.—Sur proposition de M. l'éch. GIROUX, appuyée par M. l'éch. THERRIEN, il est

Résolu: Que le Greffier de la Cité reçoive instructions de communiquer avec la Compagnie des Tramways afin d'obtenir de cette dernière qu'un arrêt de tramways soit établi au coin des rues Beaudry et Sainte-Catherine, dans le quartier St-Jacques.

39.—Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. WARD, il est

Résolu: Que, conformément aux dispositions du règlement No 105 et à ses amendements, concernant l'hygiène, et à la Loi relative à la Santé Publique, 51-52 Vict., chap. 47, Québec, et conformément aux règlements du Conseil Provincial d'Hygiène, le Bureau de Santé pour la Cité de Montréal, pour l'année courante, soit composée des membres suivants: Son Honneur le Maire, M. Médéric Martin, MM. les échevins

34.—On motion of Ald. LARIVIERE, seconded by Ald. TURCOT, it was

Resolved: Whereas it is absolutely necessary to proceed with the widening of Notre Dame street, in front of the St. Jean de Dieu Asylum, within the limits of the former Municipality of Beauvillage;

Whereas the paving works will have to be delayed until such widening has been completed;

Whereas the former Board of Commissioners, endeavoured to obtain options from the Reverend Sisters of Providence, but did not succeed;

That the Board of Commissioners be respectfully requested to proceed without delay with the expropriation of the land on which the St-Jean de Dieu Asylum is erected, belonging to the Reverend Sisters of Providence, and required for the widening of said Notre Dame street, within the above mentioned limits, in accordance with the provisions of art. 421 of the Charter and its amendments, and that instructions be given to that effect to the City Attorneys within the shortest possible delay.

35.—Ald. LARIVIERE moved, seconded by Ald. L. A. LAPOINTE,

Whereas there are in Montreal a large number of immigrants who find it difficult to obtain work;

Whereas, in spite of this state of affairs, there is always a large influx of immigrants into the City, in the spring;

Whereas, in the very interest of those who desire to come to Canada, it would be advisable to amend the immigration law of Canada so as to reduce to a certain extent the number of immigrants who come each year to our City in order to obtain employment as laborers;

That this Council earnestly requests the Dominion authorities to amend the immigration law, either by increasing the sum which such foreigners must have in their possession to be admitted into the country or in such other manner as they may deem advisable in order that, without impeding the immigration of the foreigners who desire to engage in farming operations, the number of foreigners who come to seek work as laborers may be considerably reduced so that they may more easily secure employment.

And, a debate arising,

On motion of Ald. MENARD, seconded by Ald. VANDELAC, it was

Resolved: That said motion be referred to the Legislation Committee for examination and report.

36.—On motion of Ald. LETOURNEAU, seconded by Ald. BASTIEN, it was

Resolved: That the City Clerk be instructed to communicate with the authorities of the Montreal Tramways Co., and ask them to establish a car stop at the corner of Notre Dame and Convent streets, in St. Henry Ward.

37.—On motion of Ald. GIROUX, seconded by Ald. THERRIEN, it was

Resolved: That the City Clerk be instructed to communicate with the authorities of the Montreal Tramways Co., and ask them to see that the car stop now existing on Craig street, between St. André and St. Hubert streets, is replaced by a stop at the corner of St. André and Craig streets.

38.—On motion of Ald. GIROUX, seconded by Ald. THERRIEN, it was

Resolved: That the City Clerk be instructed to communicate with the authorities of the Montreal Tramways Co., and ask them to see that a street car stop be established at the corner of Beaudry and St. Catherine streets, in St. James Ward.

39.—On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. WARD, it was

Resolved: That, in accordance with the provisions of by-law No. 105 and its amendments, concerning health and that Act respecting Public Health 51-52 Vict., chap. 47, Quebec, in conformity with the regulations of the Provincial Board of Health, the Board of Health for the City of Montreal, for the current year, be composed of the following members, viz: His Worship the Mayor, Mr. Médéric Martin, Ald. Létour-



Létourneau, Président, Dubeau, Denis, Dubois, O'Connell, Blumenthal et Turcot, et que le docteur S. Boucher soit nommé officier de Santé pour ladite Cité avec les pouvoirs que confèrent à cet officier les lois et les règlements susmentionnés.

40.—Sur proposition de M. l'éch. MENARD, appuyée par M. l'éch. LARIVIERE, il est

Résolu: Que le nom de Son Honneur le Maire, M. M. Martin soit ajouté aux deux délégations qui ont été nommées à cette séance, en vue d'assister aux conventions qui auront lieu à Sherbrooke et à Toronto.

#### AVIS DE MOTION.

41.—De M. l'échevin Létourneau, à l'effet d'édicter un règlement pour régulariser la circulation des voitures dans le quartier Saint-Henri.

#### ORDRE DU JOUR.

42.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en délibération un avis de motion de M. l'échevin Ménard, à l'effet d'amender les règlements Nos 480, 499 et 512.

Sur proposition de M. l'éch. MENARD, appuyée par M. l'éch. LARIVIERE, il est

Résolu: Que le Greffier de la Cité reçoive instructions de rédiger un règlement en conséquence; de le faire imprimer et de l'inscrire sur l'ordre du jour.

43.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en délibération une lettre de M. l'échevin Bastien, démissionnant en qualité de membre de certaines commissions.

M. l'éch. BOYD, appuyé par M. l'éch. O'CONNELL,

Propose: Que ladite démission soit acceptée.

Le vote étant pris sur ladite motion, le Conseil se partage:

Pour: N. Lapointe, O'Connell, Boyd, Bastien, Macdonald, Blumenthal, Rubenstein, Weldon, Hushion—9.

Contre: L. A. Lapointe, Létourneau, Mayrand, Turcot, Giroux, Larivière, Ménard, Vandelac, Loranger, Dubeau, Therrien, Denis, Chartrand, St-Pierre, Elie, Rochon, Barbeau, Dubois, Pauzé, Lavergne—20.

Ainsi, elle est rejetée.

44.—Sur proposition de M. l'éch. BOYD, appuyée par M. l'éch. BASTIEN, il est

Résolu: Que les ordres du jour suivants soient pris en délibération en même temps:

(a) Lettre de M. l'échevin N. Lapointe, démissionnant en qualité de membre de certaines Commissions Spéciales;

(b) Lettre de M. l'échevin O'Connell, démissionnant en qualité de membre de certaines Commissions Spéciales;

(c) Lettre de M. l'échevin Boyd, démissionnant en qualité de membre de certaines Commissions Spéciales;

(d) Lettre de M. l'échevin Ward, démissionnant en qualité de membre de certaines Commissions Spéciales;

(e) Lettre de M. l'échevin Macdonald, démissionnant en qualité de membre de certaines Commissions Spéciales;

(f) Lettre de M. l'échevin Blumenthal, démissionnant en qualité de membre de certaines Commissions Spéciales;

(g) Lettre de M. l'échevin Weldon, démissionnant en qualité de membre de certaines Commissions Spéciales;

(h) Lettre de M. l'échevin Rubenstein, démissionnant en qualité de membre de certaines Commissions Spéciales;

(i) Lettre de M. l'échevin Hushion, démissionnant en qualité de membre de certaines Commissions Spéciales.

M. l'éch. BOYD, appuyé par M. l'éch. O'CONNELL,

Propose: Que lesdites démissions soient acceptées.

Le Conseil se partage comme suit:

Pour: N. Lapointe, O'Connell, Boyd, Bastien, Macdonald, Blumenthal, Rubenstein, Weldon, Hushion—9.

reau, Chairman, Dubeau, Denis, Dubois, O'Connell, Blumenthal and Turcot, and that Dr. S. Boucher be and is hereby appointed Health Officer for the said City with the powers vested in that officer by the above cited Acts and by-laws.

40.—On motion of Ald. MENARD, seconded by Ald. LARIVIERE, it was

Resolved: That the name of His Worship the Mayor, Mr. M. Martin, be added to the two delegations appointed at the present meeting to attend conventions in Sherbrooke and Toronto.

#### NOTICE OF MOTION.

41.—By Alderman Létourneau, for a by-law to regulate vehicular traffic in streets of St. Henry Ward.

#### ORDER OF THE DAY.

42.—The order of the day being read to consider a notice of motion by Alderman Ménard, to amend By-laws Nos. 480, 499 and 512.

On motion of Ald. MENARD, seconded by Ald. LARIVIERE, it was

Resolved: That the City Clerk be instructed to prepare a by-law accordingly to have the same printed and to give the same its rank on the order of the day.

43.—The order of the day being read to consider a letter from Alderman Bastien, resigning as member of certain special Committees.

Ald. BOYD moved, seconded by Ald. O'CONNELL,

That said resignation be accepted.

The vote being taken on said motion, the Council divided:

Ycas: N. Lapointe, O'Connell, Boyd, Bastien, Macdonald, Blumenthal, Rubenstein, Weldon, Hushion—9.

Nays: L. A. Lapointe, Létourneau, Mayrand, Turcot, Giroux, Larivière, Ménard, Vandelac, Loranger, Dubeau, Therrien, Denis, Chartrand, St-Pierre, Elie, Rochon, Barbeau, Dubois, Pauzé, Lavergne—20.

So it passed in the negative.

44.—On motion of Ald. BOYD, seconded by Ald. BASTIEN, it was

Resolved: That the following orders of the day be considered at the same time:

(a) Letter of Alderman N. Lapointe, resigning as member of certain special committees;

(b) Letter of Alderman O'Connell, resigning as member of certain special committees;

(c) Letter of Alderman Boyd, resigning as member of certain special committees;

(d) Letter of Alderman Ward, resigning as member of certain special committees;

(e) Letter of Alderman Macdonald, resigning as member of certain special committees;

(f) Letter of Alderman Blumenthal, resigning as member of certain special committees;

(g) Letter of Alderman Weldon, resigning as member of certain special committees;

(h) Letter of Alderman Rubenstein, resigning as member of certain special committees;

(i) Letter of Alderman Hushion, resigning as member of certain special committees.

Ald. BOYD moved, seconded by Ald. O'CONNELL,

That said resignation be accepted.

The Council divided thereon:

Yeas: N. Lapointe, O'Connell, Boyd, Bastien, Macdonald, Blumenthal, Rubenstein, Weldon, Hushion—9.



Contre: L. A. Lapointe, Létourneau, Mayrand, Turcot, Giroux, Larivière, Ménard, Vandelac, Loranger, Dubeau, Thérien, Denis, Chartrand, St-Pierre, Elie, Rochon, Barbeau, Dubois, Pauzé, Lavergne—20.

Ainsi ladite proposition est rejetée.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL,

Le Conseil s'ajourne.

L. O. DAVID,  
Greffier de la Cité.

JULES CREPEAU,  
Sous-Greffier de la Cité.

Nays: L. A. Lapointe, Létourneau, Mayrand, Turcot, Giroux, Larivière, Ménard, Vandelac, Loranger, Dubeau, Thérien, Denis, Chartrand, St-Pierre, Elie, Rochon, Barbeau, Dubois, Pauzé, Lavergne—20.

So it passed in the negative.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL,

The Council adjourned.

L. O. DAVID,  
City Clerk.

JULES CREPEAU,  
Assistant-City Clerk.



